Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008

EL LITORAL

EDICION MATUTINA

Año LII — Nº 16.782 | 14 páginas | Precio: $ 0,20 | SANTA FE, LUNES 6 DE ABRIL DE 1970 | Dirección y administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

Fue recordado ayer el Tratado del Pilar

A una ceremonia realizada con tal motivo asistieron los gobernadores de Bs. As., Santa Fe, E. Ríos, Jujuy y Salta

PILAR (Buenos Aires). — Con la asistencia de los mandatarios de Buenos Aires, Santa Fe, Entre Ríos, Jujuy y Salta, Ing. Saturnino Llorente, contralmirante Eladio Modesto Vázquez, brigadier Ricardo Favier y Díaz, Darío Arias y Carlos [illegible], respectivamente, se realizaron esta mañana los actos celebratorios [illegible] del sesquicentenario del Tratado del Pilar.

Las autoridades llegaron a las [illegible] y fueron recibidas por el intendente municipal Sr. [illegible], en cuya compañía se trasladaron a la plaza central donde ya habían tomado ubicación [illegible], público, escolares y fuerzas militares. Luego del izamiento de la bandera nacional se procedió a inaugurar el monolito recordatorio en el que se encuentran [illegible] los escudos de las provincias de Buenos Aires, Santa Fe y Entre Ríos. Acto seguido fue oficiada una misa de campaña y después se entonó el Himno Nacional a cuyo término se dio lectura al Tratado del Pilar, hablando posteriormente el intendente municipal. A continuación hicieron uso de la palabra los gobernadores de Entre Ríos, Santa Fe y Buenos Aires y en seguida el contralmirante Vázquez entregó fotocopias del tratado a su colega Ing. Llorente. El acto culminó con un desfile y más tarde las autoridades se trasladaron a la cabaña "Martingale", donde fue servido un almuerzo.

Discurso del gobernador Vázquez

El gobernador de Santa Fe expresó, entre otros conceptos:

"Ha sido [illegible] durante [illegible] años calificar al año 20, que es [illegible], desde el punto de vista institucional, como la "Anarquía del año 20", cuando en realidad es [illegible] momento que la Revolución de Mayo tomó auténticamente el contenido popular, ya que la [illegible] que hasta [illegible] la Revolución [illegible] a [illegible] se apartó del sentimiento firmemente nacional de los pueblos, cede su conducción que pasa a estructurarse sobre bases de [illegible].

"El año 20 tiene su principal [illegible] en el Tratado de Pilar, que hoy memoramos. Es este tratado, suscripto el 23 de febrero del año del Señor de 1820, entre las provincias de Buenos Aires, Santa Fe y Entre Ríos, no solamente para establecer la paz, sino para proveer a la seguridad ulterior de las provincias signatarias y [illegible] sus fuerzas y recursos en un gobierno federal.

"Los principios federales y republicanos que habrían de establecer en la ciudad de Santa Fe los hombres del Congreso Constituyente de 1852/1854, están definidos en el Tratado del Pilar para concretarse en la Constitución de la República; es el primero de "los pactos preexistentes" que se enuncian en el Preámbulo y en cuyo cumplimiento los pueblos habrían de organizar la República.

"En 1820 [illegible] en[illegible]tre la gran ciudad portuaria que tiene el privilegio de ser cuna de nuestra Revolución de Mayo, y las [illegible] de la antigua jurisdicción virreinal. En las provincias, entre ellas la propia Buenos Aires, era firme el sentimiento federal que la identifica con el pensamiento y el sentimiento de las demás provincias.

"Punto de arranque de la Organización, demorada lamentablemente por el enfrentamiento de las guerras civiles, es el Tratado del Pilar, que también es origen de la organización institucional de Buenos Aires, que se dará a poco su primera Cámara de Representantes. Y es, fundamentalmente, el cimiento y la esencia del federalismo, que debe vigorizarse y reafirmarse para, con la plenitud de los recursos y de las posibilidades de las provincias todas, hacer la gran integración nacional que es meta decidida e irreversible en la filosofía de la Revolución Argentina".

Señaló más adelante el Clmte. Vázquez:

"La batalla de Cepeda significó el triunfo militar del federalismo. El Directorio ha ordenado a San Martín que baje al litoral con su aguerrido ejército de los Andes. Es el momento de la "desobediencia genial del Libertador"; ha ordenado también al ejército del norte que se dirija apresuradamente a Santa Fe; es el momento de la sublevación de Bustos, en la Posta de Arequito; las caballerías incontenibles de López y Ramírez obtienen lo que llamaría el historiador Molinari, "La batalla de un minuto", para lograr la llamada definición de un siglo, con la afirmación federalista del Tratado del Pilar".

En otra parte de su exposición, dijo: "Me cabe especial recordación, como gobernador de Santa Fe, del papel importante que Estanislao López, gobernante de la provincia, tuvo en este tratado y su constante bregar —hasta su muerte— por la organización institucional de la República bajo la forma republicana y federal. No en vano el juicio histórico le llama con verdad el "Patriarca de la Federación".

Historió a continuación la hegemonía de Buenos Aires para agregar:

"Poderosas motivaciones económicas —economías provinciales ahogadas por el privilegio y especialmente por la estrategia de la restricción fluvial— condujeron al par que grandes ideales de fuerte raigambre popular, a la definición federalista del Pilar.

"Santa Fe tuvo su papel preponderante en dicho pacto, y Santa Fe mantiene firmemente su convicción federalista: esa convicción claramente definida en muchos aspectos de mi gobierno, se define aún más claramente en la política portuaria de la provincia.

"El federalismo, no obstante ser nuestra forma de gobierno, se ha visto disminuido o negado muchas veces en el hecho. Lo fundamental, lo necesario para el bien del país todo, es su robustecimiento y su accionar en plenitud, para que de esa manera con su responsabilidad plena, las provincias sean las protagonistas decididas en este momento histórico y decisivo en la vida nacional, para cimentar las perspectivas del progreso, del desarrollo, de la prosperidad, sobre las bases [illegible] del país real y del sentimiento real de ese país".

SE TRASLADARA A R. GRANDE EL M. DE ECONOMIA

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — El ministro de Economía viajará mañana a Río Grande para presidir la inauguración del frigorífico regional que la CAP construyó en esa zona para atender a la faena [illegible] de la carne ovina.

El Dr. Dagnino Pastore hará el viaje en avión acompañado del subsecretario general de coordinación, mayor Alberto Schilling; del jefe de asesores, ingeniero Jorge L. Tersoglio, y de su asesor, Dr. Carlos A. Cañete.

Inicialmente se dirigirá a Río Gallegos y poco después continuará al aeropuerto de Río Grande.

El Dr. Dagnino Pastore pronunciará un discurso al dejar inaugurado el establecimiento mientras que los señores Schilling, Tersoglio y Cañete se trasladarán luego a Ushuaia para analizar con funcionarios y representantes de las fuerzas vivas de la zona distintos problemas económicos.

El martes los nombrados viajarán a Río Turbio para visitar el yacimiento carbonífero.

Al Consejo de Almirantes han citado para hoy

BUENOS AIRES 5 (UPI) — Mañana se reunirá el Consejo de Almirantes en el edificio "Libertad", del Comando en Jefe de la Armada, [illegible] en las calles [illegible] y Comodoro [illegible]. [illegible] por el comandante en jefe de la Armada, almirante Pedro A. Gnavi.

Han viajado industriales

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Una delegación de industriales argentinos viajó esta tarde en avión a Lima (Perú), para participar de la asamblea y congreso de la Asociación de Industriales Latinoamericanos que se realizará en la precitada ciudad.

Los viajeros fueron encabezados por el presidente de la Unión Industrial Argentina, Sr. Elbio M. Coelho, quien detalló los alcances de la precitada reunión.

Dijo —entre otras cosas— que en dicha asamblea la delegación industrial argentina "plantearía con especial inquietud la necesidad de una participación preferente de la industria latinoamericana en las licitaciones y/o adquisiciones financiadas dentro del área por organismos internacionales de ayuda financiera".

El aterrizaje en una pista antártica no pudo realizarse

RIO GALLEGOS, 5 (UPI). Informó la Fuerza Aérea que malas condiciones climáticas impidieron que se concretase hoy el primer aterrizaje sobre ruedas de un gran avión carguero en una pista antártica.

La Fuerza Aérea tenía proyectado el descenso de un avión Hércules C-130 hoy en la nueva pista Vicecomodoro Marambio, de 1.300 metros, construida en el sector antártico argentino.

Pero se desistió de la operación debido a las malas condiciones del tiempo en el momento previsto para el aterrizaje.

El Hércules C-130 despegó de la base aérea local al mando del brigadier mayor Mario García Reynoso, acompañado por un grupo de oficiales y de periodistas invitados, pero al llegar a la zona de descenso se desistió de la maniobra de aterrizaje debido a problemas meteorológicos.

El aparato sobrevoló dos veces la pista y regresó al aeródromo local.

Fuentes militares indicaron que se intentará hacer el aterrizaje en las próximas horas, cuando el tiempo mejore.

ULTIMO MOMENTO

FUE ASESINADO EL EMBAJADOR ALEMAN CONDE VON SPRETI

GUATEMALA, Lunes 6 (UPI). — El embajador de Alemania occidental, conde Karl von Spreti, fue asesinado hoy por sus secuestradores después de dramáticas tratativas que fracasaron cuando el gobierno rehusó acceder a las demandas de los terroristas.

El nuncio apostólico monseñor Girolamo Princioni, que es decano del cuerpo diplomático y estuvo actuando como mediador entre el gobierno y los extremistas, informó que había recibido un llamado telefónico anónimo indicándole que en una vivienda humilde ubicada en las afueras de la capital sería encontrado un cadáver.

El prelado, según se informó, dio cuenta del anuncio a las autoridades y funcionarios del cuerpo de bomberos que acudieron a la vivienda ubicada en las afueras de la ciudad, donde encontraron un cuerpo, que luego fue identificado como el del embajador germano.

Terrorismo en Belfast

BELFAST, 5 (UPI). — Los extremistas irlandeses respondieron a la orden dada a las tropas de "tirar a matar" a quien lance bombas incendiarias con disparos, con la explosión de bombas y la amenaza de secuestrar y matar a los soldados británicos.

Un portavoz militar manifestó que las severas medidas militares anunciadas el viernes por el jefe de las tropas, teniente general sir Ian Freeland, produjeron un cambio en las tácticas de los extremistas.

"Según todos los indicios —añadió— los extremistas y alborotadores parecen haber abandonado la abierta violencia en gran escala y adoptado tácticas secretas, tales como la [illegible] de bombas, las amenazas y los incidentes aislados de violencia".

Tras anunciarse las nuevas órdenes militares, los grupos católicos y protestantes causantes de los desórdenes de las dos noches anteriores, prácticamente desaparecieron de las calles.

No obstante, se registró anoche y esta madrugada una serie de explosiones de bombas y un hombre resultó herido de bala en una confrontación entre un pequeño grupo de protestantes y católicos.

"En cierta forma —manifestó un soldado británico— las nuevas prácticas secretas son más siniestras, pues nunca sabemos dónde están las armas, quién las tiene y qué es lo que proyectan hacer los terroristas".

En Dublín, un vocero de un grupo escisionista del "Ejército Republicano Irlandés" que opera al margen de la ley, dijo que su organización secuestrará y fusilará a los soldados británicos si el ejército lleva a la práctica la orden de tirar a matar.

Añadió que el ejército secreto, que viene cobrando fuerza en el norte de Irlanda, aplicará la ley del talión a las tropas británicas.

Un portavoz militar declaró que 18 personas fueron detenidas anoche después que las tropas lanzaron tres ataques contra grupos de deportistas protestantes que apedrearon varias casas de católicos al volver de un partido de fútbol.

Fracasó otra tentativa de secuestro

PORTO ALEGRE, 5 (UPI). — El cónsul de Estados Unidos en esta ciudad, Curtis Cutter, resultó herido hoy en una frustrada tentativa por secuestrarlo.

El funcionario, que tiene 41 años de edad, recibió un balazo en la espalda pero su estado es [illegible]rio.

Su esposa y un compatriota que lo acompañaban resultaron ilesos.

La policía informó que el incidente se registró poco después de medianoche cuando Cutter regresaba en automóvil a su residencia. Su camioneta Chevrolet, en el que viajaban también su esposa Katherine y un hombre sólo identificado por las autoridades como H. Clark, fue detenida por los cuatro ocupantes de un Volkswagen, armados con pistolas y ametralladoras.

Según las informaciones policiales Cutter, que tiene seis hijos, no se arredró y continuó la marcha atropellando a uno de los extremistas, a quien arrastró por unos 20 metros. Los compañeros del terrorista, que resultó herido, abrieron entonces fuego sobre el automóvil del cónsul y alcanzaron a éste con una bala en la espalda.

Cutter se alejó rápidamente en su automóvil, mientras los frustrados secuestradores recogían a su compañero herido y desaparecieron en su vehículo.

El cónsul norteamericano fue llevado esta madrugada a un hospital de esta ciudad, situada unos 450 kilómetros al sudoeste de Río de Janeiro. Allí se le extrajo el proyectil y se informó que su estado es satisfactorio.

No hubo detención de militares en la capital venezolana

CARACAS, 5 (UPI). — El ministro de Defensa, Martín García Villasmil, desmintió la detención de oficiales de las fuerzas armadas venezolanas por razones conspirativas.

Al ser preguntado por los periodistas sobre los rumores de detenciones, el ministro declaró que "no hay absolutamente ninguna detención de oficiales por medidas disciplinarias, sino por medidas administrativo - disciplinarias por infracciones a los reglamentos, cosa que es normal".

Cuando los periodistas preguntaron sobre el caso de la reciente conspiración militar en Chile, García Villasmil comentó que "no debemos hacer transplantes de situaciones militares de otros países".

Camboya será una república

PNOM PENH (Camboya), 5 (UPI). — El nuevo gobierno de Camboya, al par que ha incrementado sus ataques al derrocado príncipe Norodom Sihanouk, aparece como pronto a declarar la república, poniendo así fin oficialmente a dos mil años de monarquía.

Una manifestación estimada en más de 5.000 jóvenes recorrió las calles protestando contra las tropas del Vietcong y de Vietnam del Norte, calculadas en 40.000 ó 50.000, cuya presencia en el país provocó el golpe que derrocó a Sihanouk.

"Fuera sucios agresores del Vietcong, ocupantes del territorio camboyano", decía uno de los carteles pegados a la pared por los jóvenes.

El primer ministro Lon Nol, jefe del grupo que tomó el poder el 18 de marzo, dijo que se habían producido muchos pedidos para el establecimiento de la república y solicitó que se le hagan llegar todos los puntos de vista sobre el tema.

Ataque por error en el Vietnam del Sur

Una posición del gobierno fue ametrallada por un helicóptero de E. Unidos. Perecieron once soldados



Un poblador de la localidad norvietnamita de Vinh Xuong, con un rifle colgado del hombro, cierra la alambrada de púas que circunda su [illegible] en prevención a posibles ataques comunistas que puedan llegar desde Camboya, sobre cuya frontera se halla el perímetro de la población. (Radiofoto UPI)

Por Bert W. Okuley

SAIGON, 5 (UPI). — La tripulación de un helicóptero armado de Estados Unidos atacó por equivocación un puesto survietnamita en la meseta central esta mañana y, según se informó, once soldados de Vienam del Sur [illegible] muertos y 30 resultaron heridos por el fuego aéreo.

En otro frente, fuerzas de Estados Unidos combatieron con soldados de Vietnam del Norte por segundo día consecutivo, al sur de la zona desmilitarizada. En el combate, que duró varias horas murieron cuatro norvietnamitas, por lo menos. Las bajas de los norteamericanos fueron de dos [illegible] y nueve heridos.

Desde que comenzó el combate en ese punto el viernes, los comunistas han sufrido la muerte de 55 hombres, según informó el mando de Estados Unidos, mientras que las bajas norteamericanas han sido de nueve muertos y 58 heridos. No se pudo determinar el número de heridos que hayan tenido los norvietnamitas.

En la estratégica meseta central, las fuerzas comunistas siguieron rodeando el campamento que los boinas verdes tienen en Bukseang, el que se encuentra bajo sitio desde hace ocho días, a la vez que combatían a las fuerzas survietnamitas que defienden una base de artillería vecina.

El presidente de Turquía recorrió zonas devastadas

GEDIZ (Turquía), 5 (UPI). — El presidente Cevdet Sunay hizo una recorrida por las regiones devastadas por los terremotos en la parte occidental de Turquía e inspeccionó las operaciones de socorro a los damnificados.

Sunay vio desde un helicóptero las ruinas que dejaron los terremotos en la población de Gediz, que fue la que más sufrió. También habló con los damnificados y las misiones de socorro en Gediz y otros puntos afectados.

Un violento terremoto conmovió un arco de 240 kilómetros en la provincia de Anatolia el sábado 28. Luego, sismos de menor intensidad y cientos de temblores continuaron sintiéndose hasta el viernes.

El gobierno informó que 1.890 personas murieron en la devastación y que otras 100.000 se han quedado sin hogar. El número de casas destruidas llega a casi 8.000 y el de las destruidas parcialmente a 9.500.

LA REUNION DEL BID SE PREPARA EN EL URUGUAY

PUNTA DEL ESTE (Uruguay), 5 (UPI). — El hotel Casino (ex Nogaró) de este balneario está [illegible] acondicionado para la [illegible] de gobernadores del Banco Interamericano de [illegible] (BID) que se [illegible] entre el 19 y el 28 del corriente.

Una comisión [illegible] los trabajos tendientes a lograr no solamente la comodidad y seguridad de los asistentes, [illegible] los observadores, representantes de la [illegible] y comercio de los países de América, periodistas [illegible] alrededor de 3.000 personas, [illegible] las facilidades de [illegible] líneas telefónicas, telegráficas, télex, etc.

La asamblea de gobernadores, presidida por el presidente del BID, Felipe Herrera, estará compuesta por el gobernador y el gobernador alterno de Estados Unidos y cada uno de los 22 países del hemisferio, que en general son los ministros de Economía de cada nación.

La asamblea tomará conocimiento de varias iniciativas tendientes a fortalecer la labor de la institución en la [illegible] en el decenio 1970-1980.

Dio comienzo la SIP a sus deliberaciones

MONTEGO BAY (Jamaica), 5 (UPI). — Destacados periodistas de todo el continente comenzaron a llegar a este balneario para asistir a la reunión semianual de la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) dominada por las deliberaciones de tres de sus más importantes órganos permanentes.

Las actividades de la organización, en la que están representadas más de 1.000 publicaciones del hemisferio occidental, tuvieron su iniciación hoy con la reunión de la Comisión de Premios, que considerará la nómina de candidatos a [illegible] seis distinciones que otorga la SIP. Las [illegible] de dicha comisión, que tienen [illegible] reservado hasta que su dictamen sea dado a conocer por el Consejo de [illegible], deberán prolongarse también durante todo el día de mañana.

La Comisión de Libertad de Prensa, cuyas sesiones son generalmente las que despiertan mayor interés, se reunirá mañana con la presidencia de su titular, el director ejecutivo del diario "El Mundo", de San Juan (Puerto Rico) y los vicepresidentes regionales, quienes deberán [illegible] las condiciones en que se desarrollan las actividades periodísticas en sus [illegible] áreas.

Las deliberaciones en el hotel Montego Beach culminarán el miércoles y jueves próximos, cuando sesione el Consejo de Directores para considerar los informes presentados por los otros dos organismos.

El Consejo deberá aprobar el dictamen de la Comisión de Premios sobre los ganadores de las distinciones SIP-Tom Wallace y SIP-Mergenthaler, todas ellas consistentes en un pergamino y 500 dólares cada uno, a más de una placa para el diario del galardonado.

El premio SIP-Tom Wallace se reserva para un periodista estadounidense o canadiense que se destaque por su labor para contribuir a la mejor comprensión interamericana, [illegible] ler se destinan a cinco periodistas del resto del [illegible].

[illegible] en cinco países del hemisferio existe libertad de prensa [illegible] Chile, Ecuador, Venezuela y Guyana— se [illegible].

La organización periodística continental [illegible].

El presidente del [illegible] de la SIP, George H. Beebe, dirigió una comunicación al [illegible] situación de la prensa peruana, pero el gobernante afirmó en su respuesta, dada a [illegible] régimen no podía dar explicaciones a "ningún [illegible] Interamericana de Prensa, [illegible] y no de la genuina libertad de expresión, [illegible]".

[illegible] ca u oposición a la prensa".

Una advertencia a Guatemala hizo Bonn

BONN 5 (UPI). — Alemania occidental advirtió a Guatemala que las relaciones entre los dos países se verán afectadas si el gobierno guatemalteco no logra la libertad del secuestrado embajador de Bonn, conde Karl von Spreti, según anunció hoy el ministro de Relaciones Exteriores, Walter Scheel.

En una [illegible] tida por televisión, Scheel dijo también que envió un mensaje personal al canciller guatemalteco Alberto Fuentes Mohr.

"Señalé a la atención del ministro guatemalteco de Relaciones Exteriores que es responsabilidad de su gobierno, ante la opinión pública mundial, lograr la liberación del embajador de los terroristas que lo secuestraron", dijo Scheel.

Agregó que "el derecho internacional obliga al gobierno guatemalteco a proceder de tal manera y he indicado claramente que los amistosos vínculos existentes hasta ahora entre Guatemala y Alemania occidental se afectarán si el embajador no es liberado".

[illegible] al embajador [illegible] ayer a las [illegible] y las autoridades [illegible] a entregar, a cambio de su vida 22 presos políticos y 700 mil quetzales (700.000 dólares) en billetes de diverso valor.

El gobierno del presidente Julio César Méndez Montenegro [illegible] seguido hasta llegar a tales condiciones, de [illegible] tradores, no podían ser [illegible] el orden institucional de la nación.

La negativa del gobierno guatemalteco [illegible] las autoridades de Alemania occidental, preocupadas por la suerte que pudiera correr su embajador, quien tiene 58 años y padece de una enfermedad cardíaca, enviaran a un emisario especial, Whilhelm Hoppe, para pedir al presidente Méndez Montenegro que arbitre todos los medios posibles para solucionar felizmente el problema.

Dos hermanos del embajador, los condes von Spreti, habían sugerido hace tres días desde Munich (Alemania) que el gobierno de Guatemala podría canjear al diplomático por [illegible] ese hijo con los secuestradores.

Empero, la sugerencia — formulada al embajador de Guatemala en Bonn [illegible] — no [illegible] en círculos oficiales de esta capital.

Continúa en su rígida negativa el P. Ejecutivo

GUATEMALA, 5 (UPI). — Los secuestradores del embajador de Alemania occidental, conde Karl von Spreti, parecían mantener hoy un período de gracia para permitir nuevas gestiones secretas tendientes al rescate del diplomático, mientras el Poder Ejecutivo guatemalteco continúa en su rígida negativa a pactar con los terroristas.

Los [illegible]

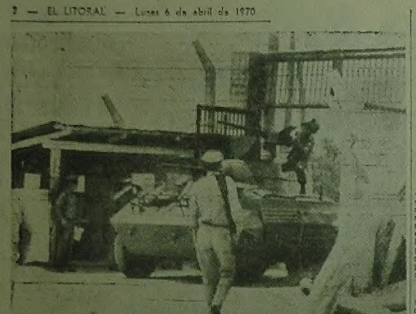


El nuncio apostólico en Guatemala, monseñor Girolamo Pricioni, preside la reunión de altos funcionarios y diplomáticos en la que se trató la situación creada por el secuestro del embajador de Alemania occidental, conde Karl von Spreti. (Radiofoto UPI)

Nombre Imagen Original: LIT1970ABR-0044.jpg

Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008

Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008



Revuelta en una cárcel guatemalteca. - Un soldado encargado de la ametralladora pesada en la parte superior de un vehículo blindado, casi pierde su equilibrio al penetrar dicho transporte por la puerta de la prisión de la ciudad de Guatemala. Las tropas del ejército debieron ser llamadas a raíz de una revuelta de prisioneros, que fue provocada cuando se enteraron que se había prohibido la visita de parientes. (Radiofoto UPI)

Preparan el vuelo lunar

Por Al Rossiter Jr.

CABO KENNEDY (UPI). — Los expertos de este centro espacial descubrieron hoy una complicación en la nave de descenso lunar de la "Apolo-13" y efectuaron una prueba especial antes de iniciarse la cuenta regresiva para la tercera y más am[illegible] a la Luna.

Los funcionarios del Centro Espacial se reservaron [illegible] cuenta regresiva mientras se llevaba a cabo la prueba.

El motivo de preocupación [illegible] un tanque esférico que contiene helio líquido utili[illegible] para proporcionar presión al gran motor de descenso del módulo lunar Acuario. El problema aparentemente se presentó al verificarse la resistencia de las paredes del tanque y ante la [illegible] de si habría alguna contaminación con nitrógeno que origine el rápido calentamiento del recipiente.

El director de la operación de verificación en el navío de descenso lunar, Owen Morris, dijo que se había producido un calentamiento un poco mayor que el registrado en pruebas anteriores y si las nuevas experiencias confirman el dato será necesario reemplazar al tanque.

Entre tanto, continuaban realizándose los otros preparativos para el comienzo de la [illegible]va.

Si todo se cumple en la forma prevista, alcanzando la perfección de los dos vuelos selenitas anteriores, la "Apolo-13" partirá el sábado próximo a las 2.13 (19.13 GMT) hacia la superficie de la Luna conduciendo a sus tres tripulantes.

La expedición, que debe culminar en la peligrosa formación lunar de Fra Mauro, es comandada por el capitán de navío James E. Lovell, veterano de 42 años de edad, a quien acompañan el capitán de [illegible] Thomas K. Mattingly, de 34, y el técnico civil Fred W. Haise, de 36.

Tensión en S. Domingo

Trátase de lograr una reunión entre Balaguer y sus opositores

Por Miguel Guerrero

SANTO DOMINGO (UPI). — Ante la tensión que reina en esta capital, altos jerarcas de la Iglesia Católica dominicana han iniciado gestiones para lograr una reunión entre el presidente Joaquín Balaguer y los jefes de los partidos de oposición, pero se anticipa que el esfuerzo parece condenado al fracaso.

Dirigentes de los partidos Revolucionario Dominicano (PRD), Quisqueyano Demócrata (PQD) y Revolucionario Social Cristiano (PRSC) dijeron hoy que sólo estarían dispuestos a dialogar si media una iniciativa formal del presidente que implique su renuncia.

Los observadores estiman que de los resultados de una reunión de esta naturaleza pudieran depender todo el futuro político inmediato de este país, desde la celebración de elecciones pacíficas el próximo 16 de mayo hasta la suerte misma de la incipiente democracia dominicana. La posición del gobierno respecto a este nuevo ángulo de la compleja situación política nacional no pudo saberse de inmediato, aunque a mediados de semana pasada el presidente Balaguer dijo que de su parte el diálogo con los partidos no había terminado.

La afirmación contrastó, a juicio de los observadores, con la expresión anterior de que estaría dispuesto a concurrir solo a las elecciones si sus opositores materializaban la amenaza de abstenerse colectiva[illegible] ante su negativa de dejar la presidencia para mantener su candidatura como se lo exigieron en un comunicado conjunto.

El ex presidente Héctor García Godoy, candidato presidencial por el Movimiento de Conciliación Nacional, dijo que el estado de tensión que se ha ido acumulando podría estallar de un momento a otro en una guerra civil similar a la de 1965.

Por otra parte el vespertino "Ultima Hora" asegura que las agrupaciones opositoras accedieron a la sugerencia de los obispos de reunirse con el presidente pero condicionando la aceptación a una serie de puntos.

Cita entre estos el que la invitación al diálogo parta del propio presidente de la república que el sitio de la reunión sea escogido por Balaguer pero que no sea el Palacio de Gobierno, que a la reunión asistan un número indeterminado de periodistas independientes, incluyendo los directores de los principales diarios.

También exigen, de acuerdo con "Ultima Hora", que estén presentes reconocidas figuras no comprometidas con sector político determinado, que todas las conversaciones sean gravadas en cintas magnetofónicas y que el o los acuerdos sean rubricados por un notario público.

Los partidos Revolucionario Dominicano (PRD), Social Cristinao (PRCS), Quisquevano Demócrata (PQD), Social Demócrata (ASD), Unión Cívica Nacional (UCN), Movimiento de Integración Democrática (MIDA) y de Conciliación Nacional (MCN) hicieron de conocimiento público su acuerdo de no dialogar con el gobierno en forma separada sino en conjunto.

La crisis gira en torno a la negativa de los partidos de asistir a las elecciones si Balaguer sostiene su candidatura sin renunciar a la presidencia. El gobernante por su parte, ha exhortado a sus enemigos a unificar sus fuerzas en un candidato único que se le enfrente.

Signos de recuperación en la economía de E.U.

NUEVA YORK, (UPI). — La economía norteamericana presentó la semana última signos favorables de recuperación, pese a que nuevamente subieron los precios del acero y del cobre.

Los primeros síntomas de que se estaría ganando la batalla contra la inflación fue la reducción de la tasa de interés preferencial dispuesta por dos grandes bancos en la semana anterior, además de disminuir el ritmo de aumento en los precios al por mayor. No obstante, la Republic Steel —una de las principales acerías de la nación— encabezó una serie de alzas en ciertos productos siderúrgicos, haciéndose seguir de inmediato por U. S. Steel y otras grandes plantas de la industria. Luego vino el alza de precios de Phelps-Dodge, el segundo productor de cobre de los Estados Unidos, que elevó sus productos en siete por ciento. La nueva modificación de la lista hace subir a 33 por ciento los aumentos recaídos sobre el cobre en el curso de un año.

Estos factores inflacionistas se suman a muchos otros similares surgidos en los últimos meses que, en conjunto, harán descender el producto nacional bruto (PNB) tanto en el primer trimestre como en el primer semestre de 1970, según expresa un informe preliminar del Departamento de Comercio.

La Oficina de Economía Comercial, en Washington, informa que una vez conocidas las cifras correspondientes al primer trimestre de este año, el PNB acusará más de 952.200 millones de dólares (cifra del último trimestre del año pasado), pero que el aumento se deberá al alza de precios. Hecho el ajuste correspondiente, el PNB resultará muy inferior, con notable declinación sobre el año anterior.

Los pedidos a la industria pesada en febrero último fueron inferiores al volumen de igual período en 1969. Las cifras bajaron de 92.300 millones en enero a sólo 62.200 millones de dólares en febrero. El año anterior el rubro alcanzó a 93.200 millones de dólares. Estos datos son de suma importancia debido a que este sector prácticamente señala el rumbo de la industria fabril global de los Estados Unidos.

Entre los antecedentes favorables de la semana económica figuran:

—Alza en el volumen de pedidos a las industrias de artículos elaborados en 900 millones de dólares. El aumento corresponde a febrero con un ajuste anual de 54.700 millones de dólares a igual ritmo. Los embarques efectuados por las plantas subieron en febrero en 400 millones de dólares, respecto al mes anterior.

—Aumento de las actividades de construcción en el sector habitacional. La tasa anual de 91.700 millones de dólares refleja un alza de uno por ciento en febrero respecto de enero.

—Aumento de la producción siderúrgica a 2.720.000 toneladas en la semana pasada, contra 2.678.000 en la semana anterior (2.2 por ciento de alza en el índice respectivo).

—El índice global oficial, que abarca todos los factores comerciales de la nación, subió 0.1 por ciento en febrero. Aunque la cifra es pequeña, significa no obstante un cambio notable después de cuatro meses de sostenida declinación: De 133.5 por ciento en setiembre (sobre el índice 100 de 1963) llegó a 149.7 en enero último.

—La chatarra de acero bajó en marzo ocho dólares. En febrero se vendía a 49 dólares la tonelada. El precio se mantiene en el presente mes para la chatarra de primera clase destinada a fundición de productos laminados.

Probabilidad de Rojas Pinilla en los comicios

Por Aris Vogel

BOGOTA (UPI). — A dos semanas justas de las elecciones presidenciales y legislativas la fuerza electoral del ex dictador Gustavo Rojas Pinilla parece acrecentarse, siendo reconocida y hasta temida por los grupos políticos que respaldan a los otros tres candidatos a la primera magistratura.

Cálculos hechos por voceros de las corrientes adeptas a los candidatos [illegible] Pastrana Borrero, Belisario Betancur y Evaristo Sourdis indican que Rojas Pinilla obtendría no menos de 900.000 votos en los mencionados comicios sobre un total de alrededor de tres millones de sufragios.

Los partidarios del ex general Rojas Pinilla, quien gobernó al país como dictador entre 1953 y 1957, [illegible] optimistas y pronostican una victoria rotunda de su candidato con más de 1.200.000 votos.

Calculan, asimismo, que Pastrana Borrero obtendrá 900.000, Betancur 600.000 y Sourdis 300.000; algunos observadores políticos [illegible] hoy consternados ante la demostración de respaldo popular que el día anterior recibió Rojas en Bogotá, presidiendo una gigantesca manifestación, la más grande vista en muchos años, en la plaza de Bolívar, donde se congregaron más de 50.000 de sus adeptos. En ese mitin, que se prolongó cinco horas desde las dos de la tarde, Rojas Pinilla declaró que si triunfa el 19 de abril "los poderosos no deben temer por sus vidas ni por sus familias ni por su tranquilidad porque lo que van a perder es el poder".

El ex general dio a entender que volvería a implantar un régimen dictatorial si gana las elecciones al declarar que hará lo posible por "suprimir los tribunales especiales como el Senado y la Cámara manejados por una pandilla de truhanes que me declararon indigno cuando los tribunales ordinarios y un investigador especial me declararon inocente".

Tras el éxito logrado por Rojas Pinilla con su manifestación en la capital de la república el dilema que se presenta a los colombianos de escoger entre la democracia y la dictadura se vislumbra hoy más evidente. Y su definición parecía difícil de predecir.

La capital generalmente da la tónica sobre el ambiente electoral en el resto del país aunque en esta ocasión [illegible]nal en cierto sentido, la de Sourdis, que es respaldada por los siete departamentos (provincias) de la costa atlántica. Sin embargo, en esa zona la fuerza de Rojas Pinilla podría equipararse a la de Sourdis a juicio de autorizados observadores. En cambio Pastrana Borrero y Betancur estarían allí en un [illegible] observadores afirman que si se pudiera predecir el resultado en las urnas con base en las multitudes que han acudido a las manifestaciones de los cuatro candidatos indudablemente Rojas Pinilla sería el presidente.

En las tres más importantes ciudades del país —Bogotá, Medellín y Cali— las manifestaciones de Rojas Pinilla han superado en mucho, [illegible]cia, a las de sus tres rivales.

La producción de alimentos

SANTIAGO (Chile) (UPI). — Expertos de doce países iniciarán en esta capital la Sexta Conferencia Latinoamericana sobre Producción de Alimentos, cuyo objetivo es debatir y recomendar medios para la lucha contra la desnutrición y el hambre en América latina.

El temario de la reunión destaca el hecho de que en los próximos quince años, los países subdesarrollados donde están concentrados dos tercios de la población mundial, tendrán cinco veces más bocas que alimentar.

Agrega que para atender a esas necesidades, la producción mundial de alimentos deberá ser aumentada en un promedio de 154 por ciento antes del año dos mil y que tal aumento debe elevarse en América latina a un 238 por ciento para poder disponer de "comida para todos".

La conferecia se prolongará hasta el jueves próximo bajo los auspicios de la International Minerals and Chemical Corporation (IMC).

Simultáneamente con la reunión, se exhibirá en esta capital una colección de estampillas conmemorativas traídas especialmente desde los Estados Unidos.

La muestra, que es la única de su tipo en el mundo, incluye ejemplares representativos del esfuerzo mundial realizado para llamar la atención en la campaña de la lucha contra el hambre.

Los sellos fueron emitidos originalmente por más de cien naciones con ocasión del primer congreso mundial de alimentos, celebrado en 1963. La colección está siendo exhibida por primera vez en América latina. Williams R. Biggs, ejecutivo de IMC, dijo que la conferencia estudiará toda la gama de factores que influyen sobre la producción de alimentos "irá más allá del campo técnico, agregó, ya que sabemos que existe la tecnología para terminar con el hambre".

Biggs dijo que la población de América latina está creciendo a un ritmo mayor que en cualquiera otra parte del mundo.

"Si no podemos alimentar a la población actual cómo podemos esperar alimentar a la población de 1980", se preguntó Biggs.

Fue vendida una Biblia impresa por Gutenberg

NUEVA YORK, (UPI). — Una antigua Biblia impresa por Juan Gutenberg fue adquirida por el prominente comerciante de libros raros Han Sp. Kraus, quien se dispone a revenderla por un precio que va desde 2.500.000 a 1.750.000 dólares.

Kraus adquirió los dos volúmenes de la Biblia a Arthur A. Houghton Jr., notable coleccionista, fundador y benefactor de la biblioteca que lleva su apellido en la Universidad de Harvard.

El comerciante dijo ayer que le llevó dos meses consumar la transacción, pero no reveló el precio en que había adquirido la Bilia, uno de los 13 ejemplares de la primera edición de biblias efectuada por Gutenberg que existen en los Estados Unidos.

En la actualidad sólo hay en todo el mundo 45 ejemplares de esa edición de la Biblia, que tuvo una tirada de 200 y fue impresa entre 1450 y 1455.

Los volúmenes adquiridos por Kraus llegaron a Estados Unidos en 1951 después de haber permanecido supuestamente perdido desde 1824. Conocida como el ejemplar de Shuckburg la Biblia fue encontrada por la firma Charles Scribner's Sons que la vendió algún tiempo después a Houghton en 150.000 dólares.

Kraus, subrayando el valor de los ejemplares, los primeros impresos por el sistema de tipos móviles inventado por Gutenberg, expresó: "Es el libro soñado que solamente un reducido grupo de coleccionistas privados puede jamás aspirar a poseer.

"No me gusta la idea de venderlo. Es un monumento de imprenta, el primer libro del mundo occidental jamás superado ni aun igualado. El dinero se desprecia cada día, pero esto conservará su valor para siempre".

DOCTOR
Jorge A. Tiscornia
De regreso atiende nuevamente
Saavedra 3201. T. 37267
PEDIR TURNO

A 34 PERSONAS PROCESAN EN LA CAPITAL GRIEGA

ATENAS, (UPI). — Treinta y cuatro [illegible] y mujeres, entre ellos varios sabios y hombres de ciencia, permanecían hoy en sus solitarias celdas carcelarias pensando en qué alegatos deberán presentar ante las autoridades judiciales [illegible] salvar sus vidas.

Según una ley [illegible] aprobada en 1947, los [illegible] podrían ser sentenciados a muerte por complotar el derrocamiento del régimen actual. Si se [illegible] la pena máxima éstas serían las primeras [illegible] en el país desde el golpe de estado militar [illegible] de 1967.

Un funcionario griego, que pidió no ser [illegible], expresó que [illegible] los 34 personas "infundiría el temor a Dios entre los griegos".

El juicio, actualmente en la segunda semana, fue eclipsado por breve tiempo por otro en el que fueron declarados culpables de diseminar rumores falsos cinco al[illegible] Ethnos y [illegible] del Interior Ioannis Zigdis, siendo sentenciados a penas que oscilaron entre 13 meses y cinco [illegible].

Ethnos, principal diario opositor al régimen actual del primer ministro George Papado[illegible]do, a [illegible] sentencia. El periódico, fundado hace 57 años, había publicado una entrevista con Zigdis en la cual éste abogó por la vuelta al gobierno democrático en Grecia.

En el [illegible] el fiscal presentó pruebas de que los 34 acusados, miembros [illegible] gubernamental denominada "[illegible]", mantenían [illegible] los comunistas.

En descargo, la defensa presentó a 46 testigos, entre ellos al ex primer ministro Panayotis Kanellopoulos, así como a varios ex ministros y generales retirados, quienes afirmaron la inexistencia de tales nexos con los [illegible].

Uno de los últimos testigos de la defensa fue George Mavros, ex ministro y alto dirigente del Partido Centrista de la Unión, el cual dijo lisa y llanamente, dirigiéndose al tribunal: "Grecia es una dictadura y las dictaduras engendran al comunismo".

Una legislación automotriz dictará el gobierno chileno

SANTIAGO (Chile), (UPI). — Una nueva legislación automotriz pondrá en práctica el gobierno con el objeto de poner a Chile [illegible] nivel de los países más avanzados de América latina en materia de montaje de vehículos.

[illegible] Carlos Figueroa, anunció ayer que a partir del próximo año se aumentará del 58 al 70 por ciento, el porcentaje de partes y piezas nacionales que deben llevar los vehículos fabri[illegible].

Según Figueroa, la medida obligará a seguir operando sólo a las industrias que puedan hacer inversiones para producir en Chile una serie de piezas de alta tecnología que deberán incorporar a los vehículos.

[illegible] mayor ocupación de personal especializado, se producirá una concentración de mercados y modelos, con producción a escalas económicas, rebaja de costos y mayor eficiencia "única forma de disminuir los altos precios".





Nombre Imagen Original: LIT1970ABR-0045.jpg
Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008

Nuevo delegado de Entre Ríos. — Asumió sus funciones el nuevo representante del gobierno de Entre Ríos en Buenos Aires, coronel (R) Adalberto A. Clifton Goldney. Fue puesto en posesión del cargo por el secretario general de la Gobernación, comodoro (R) Edgar Darío Arribau

Citricultores irán a EE.UU.

Invitación de Aerolíneas Argentinas a productores e industriales de E. Ríos

PARANA. — Citricultores de Concordia viajarán a los Estados Unidos. En efecto el gerente de Aerolíneas Argentinas en la citada ciudad, Sr. Néstor Galeano, informó sobre una original invitación de dicha empresa de transporte aéreo destinada a productores e industriales citrícolas de la región para visitar las plantaciones cítricas [illegible] do, es decir [illegible] vidad relacionada con la citricultura en varios Estados norteamericanos donde se encuentran las plantaciones y modernos complejos industriales de [illegible] Angeles, San Francisco, Las Vegas, Miami, Cabo Kennedy y, finalmente, México. En dichos centros se complementará la gira, aparte de las visitas indicadas a plantaciones y complejos industriales con excursiones a ciudades, estaciones experimentales y de investigación, base de exploraciones, museos, centros universitarios y artísticos, lugares de gran atracción turística, [illegible] nes, playas, parques, zonas arqueológicas, etc.

Aerolíneas Argentinas tiene, según anticipó el Sr. Galeano, al margen del programa precedentemente sintetizado, un plan especialmente destinado a las señoras que acompañen a sus esposos.

Mano de obra acelerada

PARANA. — En las instalaciones de la ex escuela "Casiano Calderón" de San Agustín, se llevó a cabo una de las fases de la prueba final de evaluación de las téc- [illegible] por los alumnos que han cursado el ciclo de enseñanza para la preparación de mano de obra acelerada.

Asistieron a la prueba el director de Enseñanza Media, Especial y Superior, profesor Oscar Hugo Bustamente; el representante del CONET ante el gobierno de la [illegible] cursos, profesor Norberto S. Goldman, instructores y representantes de las fuerzas vivas.

Cabe destacar que una vez cumplimentados los requisitos, los alumnos egresarán [illegible] ción adecuada que los capacitará para el desempeño en tareas que hacen al área de la construcción y carpintería de hormigón [illegible].

Las obras de pavimentación en Av. Ramírez

PARANA. — En la Dirección Provincial de Vialidad se aprobó la tercera modificación de las obras de repa- [illegible] Francisco Ramírez de esta ciudad (ex bulevar Alsina) que ejecuta la empresa HEMARSA y cuyos dos primeros tramos fueron habilitados al tránsito el 7 de diciembre del año próximo pasado.

La 3ra. modificación de la obra mencionada es la repavimentación del tramo que va desde calle Leandro N. Alem a bulevar Racedo, determinando la ejecución del mismo una inversión de $ 813.203,96 ley 18.188.

La concreción de este importante tramo urbano tendrá lugar en término inmediato, dado que para su finalización se ha acordado un plazo de cuatro meses corridos.

Horario de museos

PARANA. — A partir del 1º del corriente y hasta el 30 de setiembre, los museos históricos de Entre Ríos, "Martiniano Leguizamón" y Provincial de Bellas Artes "Dr. Pedro E. Martínez" tendrán el siguiente horario de atención al público: martes a domingos de 9 a 12 y de 15 a 18.

Dres. PEGASSANO
TURBINA, RAYOS X - PROTESIS INMEDIATA
TURNOS
S. Jerónimo 2872 - T. 43182



Temas docentes se trataron en una entrevista

PARANA. — El ministro de Bienestar Social y Educación, Dr. Romeo Cáceres, en compañía del subsecretario de Educación, profesor Máximo Carlos Pedrazzoli, recibió a los [illegible] del consejo directivo de la Federación del Magisterio de Entre Ríos.

En la entrevista se consideraron diversos temas de interés para los docentes. Los miembros de la Federación le plantearon al Dr. Cáceres la situación de la docencia entrerriana —entre [illegible]— en cuanto a la regularización de la Mutual; el nivel de remuneraciones y le expresaron sus inquietudes sobre la equiparación de sueldos docentes y la transferencia de las escuelas Láinez.

Otra licitación de letras de Tesorería se realizará hoy

BUENOS AIRES. (UPI). — El Banco Central informó [illegible] 13 tendrá lugar una nueva licitación de letras de Tesorería por 20 millones de pesos (ley 18.188).

Las ofertas podrán ser presentadas por bancos, otras entidades financieras inscriptas en el Banco Central, agentes de bolsa y particulares, a plazos de 15 días a un año, por montos mínimos de $ 1.000, libres de todo gasto.

Comerciantes de Rosario han hecho gestiones

ROSARIO. — La comisión directiva de ACISO, que nuclea a comerciantes e industriales, cursó una nota al ministro de Bienestar Social de la Nación, Dr. Carlos A. Consigli.

En la misma le hace llegar la necesidad de que el gobierno adopte una medida que permita la sustitución de la libre deuda por una declaración jurada.

Puntualiza la institución que al habla de declaración jurada, el contribuyente se hará responsable ante cualquier acto doloso por sus declaraciones, o sea que debe procederse de la misma manera que en otras reparticiones, tales como la Dirección General Impositiva y Actividades Lucrativas, cuya única obligación es llenar los formularios respectivos que tienen carácter de declaración jurada, supeditada ésta a verificaciones.

PLUNA inaugurará servicios aéreos

ROSARIO. — Mañana Líneas Aéreas Uruguayas (PLUNA) habrá de inaugurar los vuelos regulares entre Montevideo y esta ciudad.

En su primer vuelo desde la capital del país hermano, el avión transportará a una delegación presidida por el titular de Transportes, Comunicaciones y Turismo del Uruguay, Ing. José Serrato, y otros funcionarios uruguayos.

Reunión de jubilados

ROSARIO. — En el local de la Asociación de Empleados de Comercio tuvo lugar una reunión de 300 delegados de diversos centros de jubilados, así como representantes de los sectores activos y de otros pasivos.

Se consideró el sistema previsional implantado por el gobierno, cuya revisión gestiona, al mismo tiempo que reclama la reimplantación del régimen de la ley 14.499.

En la reunión se decidió solicitar la derogación del nuevo régimen, que no beneficia —afirmaron— al sector pasivo.

Se agrega que el aumento "ficticio" otorgado por la Secretaría de Bienestar Social, ha resultado —manifiestan— insuficiente para contrarrestar el proceso inflacionario provocado por la acción conjunta de la "voracidad fiscal" y de comerciantes e industriales inescrupulosos que, sin ningún miramiento —continúan diciendo— fueron aumentando día a día los artículos de primera necesidad, que por momentos absorve a la misma persona humana".

Designarán como "polo de desarrollo" a Bahía Blanca

BAHIA BLANCA. (UPI). — El secretario del Consejo Nacional de Desarrollo (CONADE), Dr. Eduardo Zalduendo, manifestó que está previsto designar a Bahía Blanca como "polo nacional de desarrollo".

La presencia del funcionario en esta ciudad se debió a que fue invitado a presidir la inauguración del ciclo superior de economía industrial que auspició la Universidad Nacional del Sur.

Con respecto al anuncio antes mencionado, se requirió la opinión del Dr. Zalduendo acerca de los temores expuestos por el gobernador de La Pampa en la quinta reunión de mandatarios provinciales que finalizó ayer en la capital federal, en el sentido de que el "polo Bahía Blanca" podría comprometer el futuro de su provincia.

Sentenciosa advertencia del Gral. Imaz a los mandatarios

Por Bernardo Rabinovitz

BUENOS AIRES. (UPI). "Los señores gobernadores integran con el presidente de la Nación, el más alto nivel de conducción. Son sus subordinados y como tales deben enderezar su conducta y procedimiento en consecuencia con los lineamientos generales del poder central integrando sus esfuerzos en la consecución de esos objetivos". (Ministro Imaz).

La sentenciosa advertencia del titular de la cartera de Interior constituyó "un no tanto señores" en la V Conferencia de Gobernadores que contra todo preconcepto superó las proyecciones de una maratón de oratoria para convertirse en el foro de un debate con interpelaciones, réplicas y gestos encendidos.

Fue en torno a las exposiciones de los sectores de Bienestar Social y de Economía y Hacienda que se desató la abrupta tormenta. Se trataba de problemas de población, de polos de desarrollo (instalación de industrias) y de coparticipación justa y equitativa [illegible] los ingresos impositivos. El explosivo temario no invitaba a meter el dedo en el ventilador; pero se arriesgó en lo que en suma son los problemas más acuciantes de las provincias en defensa de sus intereses, de su desarrollo y de su porvenir. El desgarrante informe del gobernador neuquino Felipe Sapag, erizado con una descarnada descripción de las poblaciones asoladas por la miseria, el analfabetismo, y el primitivismo en zonas de cielo y tierra fue el prolegómeno que inspiró el detallado reclamo de los mandatarios provinciales al Estado Nacional repetido incansablemente desde que Buenos Aires distribuyó con cuotas disminuidas en las provincias el esfuerzo nacional.

La serie de dramáticos planteamientos parte de las consecuencias del régimen de unificación de impuestos implantado por ley del Congreso en 1932 que transformó al país federal en una Nación de régimen unitario a través de los recursos tributarios. Enriqueció al gobierno nacional y condujo a los Estados provinciales, desafectos del partido gobernante, a postular la demanda de sus recursos.

El ministro Imaz, presidente de la asamblea, siempre tentado a expresarse en tono criollo, llamó a la calma recomendando que el "temilla fuera objeto de una discusión en privado y en lugar aparte de los gobernadores enojados. Pero sólo restableció la serena calma cuando prometió que el gobierno nacional "tratará de asistir en el menor tiempo posible a las provincias que requieran ayuda financiera".

Las protestas, sin embargo, se reprodujeron en el turno de los secretarios del Estado que manejan la economía y se empinaron las cejas cuando se trató de esclarecer acerca de las esperadas estrategias en la aplicación de planes de desarrollo. Y no se trataba por cierto de las temidas juntas de gobernadores de antaño. Las coincidencias en la contemplación del panorama socioeconómico del país fueron espontáneas y fruto de una palpable realidad. Parcialmente cuando se desentrañó lo que parecía averiguado, pero que se retrotrajo en sus efectos: la energía de El Chocón "inicialmente", cuando se la espera en la Patagonia como el maná, será para el Gran Buenos Aires y el Litoral. Lo afirmó el ministro Gotelli y el señor Sapag sintió que debía renovar sus esfuerzos para que se cumpla lo prometido por el presidente Onganía, cuando aceptó el cargo: "La energía del complejo hidroeléctrico debe ser destinada al Comahue".

Se habló en la asamblea como en otros tiempos de la República y se pregunta ahora si fue un golpe de estrategia o una demora imprevista la postergación del anuncio que iba a formular en el discurso de apertura de la conferencia de gobernadores el presidente Onganía.

Un comunicado oficial emitido doce horas antes de la inauguración de la asamblea expresó en efecto: "En la reunión de gobernadores que se iniciará mañana, el presidente de la Nación dará a conocer las "políticas nacionales" elaboradas por los consejos nacionales de Desarrollo, Seguridad y Ciencia y Técnica como cursos de acción para el logro de los objetivos oportunamente fijados por el gobierno de la Revolución Argentina".

Hace más de tres meses informó que se darían a conocer a fines del año 1969, el comandante en jefe del Ejército, y habían originado una corriente de expectativa en todo el país. Deben concretar las metas del gobierno revolucionario.

Repuestos Rastrojero
Legítimos. Línea completa
CREDINCOM
"La Casa del Rastrojero"
Concesionario IME
S. Martín 1700, T. 27183

Denuncia por explotaciones forestales

SAN SALVADOR DE JUJUY (UPI). — El ministro de Gobierno interinamente a cargo del Poder Ejecutivo, Dr. Luis Miguel Tedín cursó un telegrama a la gobernación de Salta, denunciando que vecinos de esa provincia realizan explotaciones forestales en territorio jujeño y que se les fijó un plazo de 15 días para retirarse.

El telegrama del Dr. Tedín a las autoridades salteñas expresa que "vecinos de esa provincia domiciliados en Metán, violaron las líneas del statu quo trazado por el Instituto Geográfico Militar y límite interprovincial en arroyo Las Cortaderas.

Funda la reclamación en verificaciones efectuadas por las autoridades de Jujuy en el sentido de que pobladores salteños se internaron en territorio de la provincia, "realizando explotación forestal vecina al Abra del Portezuelo, sobre ambas márgenes de un arroyo que corre de norte a sur, paralelo a loma atravesada, internándose varios kilómetros en el departamento Santa Bárbara".

El telegrama, concluye estableciendo un plazo de 15 días para poner término "a la invasión", bajo apercibimiento de "defensa jurisdicción y denuncia a la Comisión de Límites Interprovinciales".

Elogia la actitud del canciller la C. de Comercio

BUENOS AIRES; (UPI). — La Cámara Argentina de Comercio hizo llegar su adhesión al canciller Juan B. Martín "con motivo de la actitud adoptada a raíz del secuestro de un funcionario consular".

"Esta cámara —dice en una nota— coincide plenamente con la defensa de los principios de autoridad y separación de poderes del Estado por considerarla impuesta por el prestigio del país y la tradición jurídica argentina".

PRESUPUESTOS PARA COMUNAS BONAERENSES

LA PLATA (UPI). — El Poder Ejecutivo bonaerense aprobó los presupuestos [illegible] munales para el corriente año de los partidos de Tres Arroyos y Zárate.

Para la primera, está previsto un monto de 664 millones 713.800 pesos que comparado con el año [illegible] que fue de 417.209.965 arroja un incremento del orden del 59,32 por ciento. Se explica al respecto que ello se debe a mayores participaciones fiscales del orden de los 10.926.000 pesos; aumento de la recaudación de las tasas municipales por un mayor control del orden de los 29 millones pesos; otros ingresos no tributarios por 9 millones 217.000 pesos; uso del crédito por 148.100.000 pesos y amortizaciones y reintegros de [illegible] por 50 millones de pesos.

Para Zárate, el presupuesto alcanza a los 402.867.351 mientras que el de 1969 fue de 456.940.381 pesos lo que arroja una disminución del 11,83 por ciento que obedece a las siguientes circunstancias: [illegible] mientos fiscales motivados por una mayor participación en los impuestos nacionales [illegible] del 22.500.000 de pesos en tasas municipales causadas por un reajuste en las previsiones, de acuerdo a directivas emanadas de la Dirección de Planeamiento Tributario [illegible] la subsecretaría de Asuntos Municipales; aumento de 4.000.000 de pesos en otros ingresos no tributarios porque se prevé un incremento en el rubro infracciones a las obligaciones y deberes fiscales y [illegible] de 41.000.000 de pesos en ingresos de capital debido a que en el ejercicio 1969 se incluía un préstamo otorgado por el Banco de la Provincia de Buenos Aires.

Un audífono muy bueno puede ser barato, muy barato...



En Lutz Ferrando.

Un audífono DANAVOX (Importado de Dinamarca) con transistores siliconados, "Circuito de Oro", control automático ultrarrápido de volumen "A.V.C.", service gratuito, molde a medida y garantía integral por 18 meses.

Compruebe por [illegible] es barato este audífono en el Departamento de Audiología Lutz Ferrando.

Conozca nuestros sistemas de crédito.

Con cada audífono, además, recibirá como regalo 1 cargador con 4 acumuladores y 3 meses de pilas gratis.

Consulte a su médico especialista y haga una prueba sin compromiso en Lutz Ferrando.

(¿No es mejor que sea hoy mismo?)

Lutz Ferrando
PARA OIR LA VIDA
SAN MARTIN [illegible] — [illegible] 24349 — SANTA FE

DECLARACIONES DE EZEQUIEL HOLMBERG

Las leyes para regular relaciones entre obras sociales y médicos

BUENOS AIRES (UPI). — Sobre las leyes 18483, para regular las relaciones entre obras sociales y médicos, y 17102, de atención médica integrada para la comunidad, formuló una declaración el secretario de Salud Pública, Dr. Ezequiel Holmberg.

Dice que el propósito que guió al gobierno a la sanción de ambas es "el seguro de salud basado en la universalidad, es decir garantizar a toda la población un cierto número de prestaciones médicas, y en la solidaridad, que significa que todos reciban la misma atención, independientemente de su situación socioeconómica.

"Hay que considerar un aspecto de la prestación médica: el de la financiación "porque la especialización sumada a los avances de la técnica han traído un aumento progresivo y acelerado de los costos de la atención médica", agrega.

"La solución financiera —explica— es el "conseguro o ticket moderador". O sea que por cada prestación que exija el paciente pagará una extra a la que abonan todos por intermedio del aporte a la obra social. "La ley 18483 —continúa— concreta una medida de justicia al fijar honorarios uniformes en todo el país para iguales prestaciones médicas. Es el primer paso de un ordenamiento y no reviste otro carácter que el de temporal ya que se hace más imperioso el estudio de una legislación de base. La ley 17102 establece la constitución de los servicios de atención médica integrada para la comunidad, comúnmente llamados hospitales para la comunidad, que significa una medida concurrente para aquel ordenamiento".

Reitera el secretario de Salud Pública que la atención por el sistema se hará "sin discriminaciones" y en la "misma calidad de prestación médica".





Usted se sorprende? Nosotros tampoco.

En Citroën ya estamos acostumbrados a triunfos como éste. El segundo consecutivo en una de las pruebas más difíciles que se corren en el país.

2.900 Km. de marcha continua. Sobre ripio, asfalto y caminos de montaña. Enfrentando toda clase de obstáculos.

Todas las marcas nacionales fueron de la partida.

La categoría "A" (hasta 1.150 cm³), contó con 26 participantes, de los cuales se clasificaron únicamente 12.

Participaron solamente 4 Citroën 3 CV azam, ocupando los 4 primeros puestos.

Además, en la prueba especial de "velocidad libre" disputada en el "Cañadón de la Mosca", sobre desafiantes caminos de cornisa, el 3 CV azam se clasificó segundo por tiempo, detrás de un coche de la categoría "C" (más de 2.000 cm³), superando a todos los coches de esa misma categoría, de la "B" (1.151 a 2.000 cm³) y de la "A" (hasta 1.150 cm³).

Felicitaciones a los equipos ganadores.

Felicitaciones al 3 CV azam, que demostró su fortaleza, potencia, maniobrabilidad y calidad.

No en vano lleva el apellido Citroën.

3 CV azam
Pensado para gente que piensa.

CITROËN

Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008

EL LITORAL

Lunes 6 de abril de 1970

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Mabé Caputto — Registro de la propiedad intelectual Nº 943583

LA RUTA No. 34 EN MARCHA

Las informaciones difundidas con respecto a la ruta nacional No. 34 autorizan a pensar que por fin va a concretarse la pavimentación en la mayor parte de su trazado. Esta ruta, que nace en Rosario, atraviesa una zona del norte y oeste santafesinos, continúa por otras provincias y termina en La Quiaca, constituye una especie de columna vertebral, con influencia en una extensa región. Y adquiere hoy excepcional gravitación si se recuerda que, ligada al medio de comunicación abierto entre Santa Fe y la mesopotamia, se transforma en un factor preponderante en la puesta en marcha de una integración decisiva.

Según los informes, con préstamos del BID y con aportes provenientes de Vialidad Nacional comenzarán en el presente mes los trabajos de pavimentación en diversas etapas, obras que, de acuerdo con las licitaciones ya adjudicadas, deberán finalizarse dentro del término de dos años. En territorio santafesino los tramos incluídos corresponden al camino Lucio V. López-San Vicente, con un total de 134 kilómetros; el de Sunchales-Ceres con unos 135 kilómetros, y el de Ceres a Colonia Dora, en la provincia de Santiago del Estero, cuyo recorrido abarca 165 kilómetros. De esta manera, la ruta quedaría, en lo que respecta a nuestra provincia, totalmente pavimentada.

El anuncio ha sido acogido, como es natural, con el beneplácito de muchas poblaciones ubicadas a su vera o en sus inmediaciones, ya que satisface una demanda constantemente reiterada desde el año 1934. La importancia de este hecho se comprende más cuando se sabe que dicha vía quedó establecida en los planes de comunicación continental, como parte de la ruta panamericana. Podrá, por lo tanto, desenvolverse con facilidad el transporte e intensificarse la producción en muchas zonas que estaban grandemente afectadas por los malos caminos, por el barro y el polvo, según las condiciones climáticas. Que las obras ya comienzan a ejecutarse lo demuestra la circunstancia de que se están concentrando maquinarias y trabajadores entre Sunchales y Monigotes, en el oeste, y entre las localidades de Lucio V. López y Centeno, en el sur.

Indudablemente un gran objetivo de progreso y desarrollo es el que se va a poner en marcha. La ruta No. 34 al salir de Ceres, en nuestra provincia, atraviesa las de Santiago del Estero, Salta y Jujuy, para llegar después de la localidad de Pocitos, en la frontera boliviana, hasta La Quiaca. No obstante, el trazado de la ruta está encontrando dificultades en lo que atañe a su extensión en Santiago del Estero. La ruta parte de Ceres hacia La Banda y desde allí, cruzando aquella provincia, llega hasta Rosario de la Frontera, en Salta. Pero la opinión pública se ha movilizado, con justa razón, ante el anuncio de que desde La Banda se la desviaría hasta empalmar con la ruta Nº 9, en Tucumán, y tras recorrer este Estado, volvería a empalmar de nuevo con la ruta No. 34 en territorio salteño. Se califica esta novedad como extraña e injustificada, pues no se conocen argumentos aceptables para modificar el trazado tradicional de una ruta que, tras de correr casi paralela al río Salado, contribuye eficazmente a la integración regional.

La modificación del trazado significaría romper con una línea recta que une todo el norte del país con los puertos de Santa Fe y Rosario y cercenarla en su proyección internacional al promover la comunicación con Bolivia. Por otra parte, el trazado actual acorta distancias, lo que no sucedería con la alteración propuesta y el hecho de que se seguirá manteniendo marginadas áreas que aún están sin pavimentar. No solamente Santiago del Estero, sino también Salta y Jujuy serían perjudicadas, al alargar recorridos, lo que resultaría antieconómico, postergándose, además, intereses de promoción real. Por eso se solicita que la ruta Nº 34 continúe desde La Banda, pasando por las localidades de La Aurora, Pozo Hondo, Piedrabuena y 7 de Abril, hasta Rosario de la Frontera.

Es previsible suponer que tal rectificación no se llevará a la práctica, ya que a simple vista resaltan sus inconvenientes. A pesar de ello, el hecho digno de señalarse es que la ruta Nº 34 será realidad en breve término y se habrá dado así un gran paso en el desarrollo de muchos pueblos y zonas necesitadas de vías más accesibles con los centros fluviales.

El Consejo Asesor de vecinos iniciará sus tareas mañana

El Dr. Puccio presidirá la reunión constitutiva que tendrá lugar a las 19

En la Sala de Situación de la Municipalidad, ubicada colindante con el despacho del intendente, se realizará, de acuerdo con lo anunciado, mañana martes a las 19, la reunión constitutiva del Consejo Asesor de Vecinos, designado recientemente.

[illegible] namente, el citado cuerpo está integrado en esta forma: [illegible] de la Unión Industrial; Higinio R. Veiga, de la Federación [illegible] dades Vecinales; José Arnold, del Centro La Propiedad; Fernando Fernández, del Club Atlético Unión, Roberto Caris, del Rotary Club Noroeste; Miguel Chacón, de la Federación de Entidades Mutualistas; Alfredo Saguir, de la Asociación Cooperadora de la seccional 1ª de policía; Dr. Ignacio F. del Sastre, [illegible] Doldán, de ASOEM; Srta. Francisca M. Capón Filias, de EMAUS; Dr. [illegible] Parera, del Club Atlético Colón, e Ing. Anselmo J. Fabbri, de la Asociación de Ingenieros.

La reunión será presidida por el titular nato del organismo, que es el intendente, Dr. Conrado J. Puccio, y la secretaría será ejercida por el secretario general Sr. Félix L. [illegible].

Presentación de ASOEM

La Asociación [illegible] de Obreros y Empleados Municipales ha enviado una nota a la intendencia en la que se refiere a una reciente decisión del D.E., por la cual admite la impugnación deducida por el Ing. Osvaldo Helú, actual director de Servicios Públicos, y lo declara personal [illegible] de la Municipalidad. Agrega que se hace referencia a un [illegible] Asuntos Laborales que informa la adjudicación por con[illegible].

Expresa luego ASOEM que "sin dudar de la palabra ofi[illegible] "1º) [illegible] que desde ya ponemos a vuestra [illegible] el ingeniero Helú fue [illegible] en fecha 30/12/68, por decreto [illegible] el [illegible] alguno, ya que hasta ese momento revistaba como personal con[illegible] dichos [illegible] el con[illegible] de antecedentes, no se habría [illegible] los reglamenta[illegible] ya que ca[illegible] de toda publicidad y [illegible] atenta contra [illegible] de [illegible] del personal porque lo minimiza al extremo de ridiculizarlo; 3º) Que por todo ello y en ejercicio de un innegable derecho de control sindical, ya que la integridad de la ordenanza 5721 hace a los fines mismos de ASOEM, solicitamos se disponga una exhaustiva investigación con la exclusiva finalidad de establecer cuándo se realizó el concurso, de qué se trata, qué bases se utilizaron, qué publicidad tuvo y quiénes concurrieron".

Piden la creación del Consejo de Precios

En nota enviada al intendente, la Federación Santafesina de Entidades Vecinales solicita la urgente creación del Consejo Asesor de Precios, teniendo en cuenta que el mismo se ocupará de las alzas injustificadas de precios especialmente en los artículos que componen la canasta familiar.

Se expresa asimismo, con referencia a la ordenanza 5942, que se reforme en la parte que fija la determinación del precio del boleto el 1º de enero y el 1º de julio de cada año, disponiendo que el citado estudio se haga una vez al año, lo que podría efectuarse en enero de cada año.

Solicita por último que la intendencia propicie una reunión conjunta de sus colaboradores, secretarios y directores para considerar y resolver algunos problemas demorados que han planteado oportunamente afiliados de la entidad.

Plan de desagües para Villa Yapeyú

El problema que representa para Villa Yapeyú no tener los desagües reglamentarios, reitera, en una nota dirigida a la intendencia, la Asociación Vecinal "Bernardino Rivadavia", y advierte que si bien se ha tratado de darle una solución, ésta es muy precaria dado que a 15 días de un arreglo el agua vuelve a quedar estancada aun cuando se abran en las bocacalles las cunetas necesarias.

La entidad solicita, entonces, que la Municipalidad encare el plan general de desagües para esa importante zona de la ciudad como única solución ante la proximidad de la temporada invernal con su secuela de lluvias, frío, calles convertidas en [illegible] lodazales intransitables, cunetas con agua en descomposición que se desbordan penetrando a los domicilios, provocando en muchos casos el ablandamiento de los cimientos y su posterior [illegible].

Para la biblioteca Ceferino Namuncurá solicítanse libros

En el barrio Yapeyú está organizando Obra de Barrios una biblioteca pública que [illegible] te, para la cual necesita la colaboración de los socios y de los devotos de Ceferino Namuncurá con el objeto de integrar libros de temas escolares, literarios, históricos, científicos, técnicos, filosóficos, sean dichos volúmenes nuevos o usados.

Asimismo podrán aportar libros cuantos deseen colaborar con este propósito, para lo cual deberán remitir las obras a Entre Ríos 2957 o directamente a las escuelas [illegible] Namuncurá, en Villa Yapeyú.

Selección para un espectáculo coreográfico

En el local de la Dirección de Cultura municipal, sita en la planta baja de la [illegible] santafesina, se recibirán hasta el 10 del corriente en el horario de 8 a 13, las inscripciones de los aspirantes a participar en una experiencia que conduzca a la puesta en escena de un espectáculo coreográfico.

La selección correspondiente será realizada por la coreógrafa Ana Itelman.

Actos culturales

EXPOSICIONES

Galería de Arte El Puente. — El 10, a las 19.30, en 25 de Mayo 1684, apertura de una muestra de óleos de Ricardo Supisiche. Horario de visita: de lunes a viernes, de 18 a 21, sábados, de 10 a 12. Hasta el 30.

Waldemar Castaño (paisajista). — El viernes 10, a las 20.30, en bulevar Gálvez 840, apertura de una muestra. Además, concierto de piano de María Teresa Orihuela y recitado de María Angélica Palacio.

Museo Provincial Rosa Galisteo de Rodríguez. — En 4 de Enero 1510, muestra de obras de la colección del museo. Visitas, diariamente de 9 a 12 y de 17 a 20.30.

Museo Municipal de Artes Visuales. — El 10, a las 20, en San Martín 2068, apertura de una muestra retrospectiva de Pedro Logarzo. Visitas: 9 a 12 y 17 a 21, de lunes a viernes. Sábados: 9 a 12 y 17.30 a 21.30. Domingos: de 17.30 a 21.30. Hasta el 19.

Nidia Roselli (grabados) — Exposición en la galería de arte del cine Ocean. Horario: de 19 a 24.

CINE

Cine Club Santa Fe. — Hoy a las 19.15 y 21.45, en el cine Luxor: "Invasión", de Hugo Santiago, sobre argumento de Bioy Casares y Jorge Luis Borges. Breve ciclo de cine argentino. Además, cortometraje.

Núcleo Joven. — Hoy, a las 20.45, en el cine Ocean: "Cul-de-sac", de Román Polanski. Con debate al final. Organiza: Núcleo Cultural del Movimiento de Juventudes.

UNIVERSITARIAS

Sobre temas de derecho procesal se dará una charla

Con el auspicio del Instituto de Enseñanza Práctica de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral, el Dr. Jorge Piedrabuena dictará una conferencia el 9 del corriente a las 18, dejando inaugurado el curso de doctorado.

El tema que desarrollará será "Biónica, nueva ciencia en el divorcio por demanda bilateral", donde demostrará que el juicio es contencioso, hay producción de pruebas y la sentencia autoriza a oponer excepción de cosa juzgada.

Reunión en la Fac. de Arquitectura de la Univ. Católica

Hoy, a las 20.30 se realizará en la sede de la Universidad Católica de Santa Fe una reunión, durante la cual el delegado organizador de la Facultad de Arquitectura Arq. Humberto Terrizzano, informará a los alumnos sobre tratativas concretas relativas a la apertura de la mencionada facultad.

Considerada la importancia de la reunión, la asociación de estudiantes invita a sus asociados a concurrir a la misma.

INGENIERIA QUIMICA

Coro Universitario

El Coro Universitario de la Facultad de Ingeniería Química comunica a sus integrantes el siguiente horario de ensayos para el corriente mes: soprano y contraltos, los martes y jueves de 21.30 a 23.30; tenores y bajos, los miércoles y viernes de 21.30 a 23.30.

Las personas que ya estén inscriptas y aún no formalizaron su registro de voz, pueden hacerlo hasta el 10 del corriente en los horarios de ensayos.

Readmisión obligatoria

En el Departamento Alumnado de la Facultad de Ingeniería Química se recepcionarán hasta el 30 del corriente los formularios correspondientes a la readmisión [illegible]atoria, que deberán cumplimentar todos los alumnos del establecimiento, a excepción de los ingresantes en el segundo período de 1969 y los del año en curso.

EDUCATIVAS

Inauguró nuevas aulas el Instituto "San Cayetano"

Recientemente se realizó la inauguración de nuevas aulas en el Instituto "San Ca[illegible]".

En la oportunidad, después de la bendición de las mismas, el director del centro, Rdo. P. Gatti, pronunció palabras señalando la importancia de la mencionada expansión.

Con tal motivo, se informa que existen vacantes disponibles desde el preescolar hasta el 7º grado, para las modalidades de alumnos internos, medio internos, vigilados y externos.

Para las inscripciones e informes, dirigirse a la administración del Instituto, o al teléfono No. 43852.

Colegio Nacional "Simón de Iriondo"

Diversas actividades de carácter integrativo de familia-colegio se han realizado recientemente y concluirán hoy, lunes. Sobre el particular se realizó una reunión general entre los profesores y los padres de los alumnos integrantes a primer año.

Inició la misma la rectora del establecimiento, Prof. María D. Rojas de Torreguiani. Seguidamente, un profesor de cada uno de los departamento de materias afines, se refirió a las características de sus especialidades y a la planificación de las materias.

Para concluir, hoy, a las 20.30, se cumplirá la reunión con los padres de alumnos de segundo hasta quinto año.

Reunión de profesores

Igualmente se realizó una reunión con la totalidad de los profesores de ambos turnos, con el objetivo de impartir las directivas generales correspondientes al presente curso lectivo. Hablaron en la oportunidad la rectora del centro y los vicerrectores del turno diurno y nocturno, profesores J. T. Guala y Carlos Visentin, respectivamente.

Liceo Nacional de Señoritas

La secretaría del Liceo Nacional de Señoritas comunica a las alumnas que adeuden hasta dos materias para completar el quinto año, que las solicitudes de permiso de examen se recibirán hasta el miércoles próximo en el horario de 14 a 16.

Proceso de construcción de un nuevo puente sobre el camino al túnel y la razón de ser del trabajo



Personal y equipos en plena tarea. 700 metros de puente aliviador para preservar de las inundaciones

Cuando la gran crecida de 1965/66 demostró que cuanto se había hecho hasta la fecha acusaba una alarmante precariedad, al menos para contener las aguas a las alturas que registraron entonces, fue menester efectuar un replanteo total de todo lo actuado y llegar a la conclusión, un tanto tardía, de que debían adoptarse soluciones de fondo sin medir los costos, porque mucho más se había perdido por no llevarlas a cabo en tiempo y forma.

Al poco tiempo de aquel desastre el entonces jefe del Departamento Paraná Medio de la Dirección Nacional de Construcciones Portuarias y Vías Navegables, hoy delegado coordinador del Consejo del Río Paraná, ingeniero Segundo A. Cabral, dio a conocer un estudio titulado "La creciente de 1965/66; interpretación de sus efectos", donde se daban dos tipos de soluciones.

En el mencionado trabajo se hacía referencia a todos los antecedentes de situaciones que gradualmente fueron dando lugar a que las aguas tuvieran cada vez menos espacio para desplazarse libremente, determinando que el río Paraná formara verdadero aluvión y fuera elevando su nivel hasta alcanzar proporciones de catástrofe. El golpe de gracia a este proceso de obstrucción, fue la ruta que partiendo desde el control policial de La Guardia, llega hasta el [illegible] santafesino del túnel subfluvial. Un verdadero muro de contención que dejó para las aguas desbordadas las únicas salidas del cauce del río por cuyo lecho corre el túnel, la muy angosta del desagüe de la laguna Setúbal bajo el puente Colgante y el Colastiné, vedando el ancho espacio de las islas.

Lo que pudo ocurrir

Todavía están frescos en el recuerdo los momentos de angustia vividos cuando las aguas amenazaban con arrasar el puente Colgante (se llevaron el muro del parque Oroño) y podían provocar socavaciones en las obras del túnel entonces en ejecución.

La solución "B" del estudio citado, que nuestro diario denominó "Plan Cabral", postulaba la construcción de dos conductos aliviadores de 400 y 700 metros, en la ruta que va desde el puente del Colastiné hasta el túnel y la regulación de las aguas de la laguna Setúbal, para evitar que aquéllas corrieran con violencia bajo el puente Colgante.

El primer paso

El consorcio constructor del túnel tuvo a su cargo la ejecución del primero de los puentes aliviadores de 400 metros de luz, obra ya terminada y que significa toda una novedad en materia de construcción de puentes. Esta obra quedó concluida en tiempo récord y fue inaugurada el 13 de diciembre, junto con el túnel. Recién el 23 de noviembre del año pasado, a menos de un mes de la habilitación del túnel, Vialidad Nacional autorizó la construcción del segundo tramo, por cuanto su financiación está a cargo del gobierno central.

La provincia tuvo a su cargo el llamado a licitación, de la obra, que fue adjudicada a la empresa SAOPIM, que ya ha comenzado la ejecución de las tareas previas. Se ha hormigonado uno de los pilotes y en estos momentos se está proce[illegible] a extraer el suelo para una nueva construcción de este tipo.

El tiempo contractual para la finalización de los trabajos ha sido fijado en 10 meses y su costo será de aproximadamente 600 millones de pesos moneda nacional.

Una vez que esta sección esté terminada, el agua proveniente de los desbordes del Paraná tendrá salida, faltando en consecuencia, para completar la solución postulada, la regulación de la Setúbal, tarea inexplicablemente demorada y que en estos momentos está siendo objeto de nuevos estudios.

La intensificación de las investigaciones hidrológicas

Según ha informado la UNESCO, con destino a la reunión del Consejo Ejecutivo en el [illegible] de mayo, el director general, señor René Maheu, ha preparado un informe sobre las actividades de la organización. Entre otros extremos se mencionan los programas relativos a la preservación de los recursos naturales y se insiste en la urgencia de tomar medidas para evitar la degradación de la atmósfera, del suelo y del agua.

Los países de América latina y España parecen aplicar en estos momentos criterios generales de gran interés, tanto en la formación de hidrólogos, como en el estudio del comportamiento de las corrientes superficiales. En Porto Alegre (Brasil) por ejemplo, los cursos iniciados en 1968 parecen definitivamente organizados para atender a la hidrometeorología, la hidrología y los riegos, las estructuras hidráulicas, la ingeniería y el planeamiento sanitario hidráulico. Así estas ciencias se han colocado en condiciones de afrontar trabajos mucho más ambiciosos en el estudio de sus aguas fluviales, que, como es sabido, son muy importantes en el balance hídrico mundial.

Por otra parte, en la región del Pantanal las redes de observación hidrológica y meteorológica —algunas de tipo automático—, la fotografía aérea y las misiones de estudio a lo largo del Alto Paraguay y sus afluentes van a permitir fijar con exactitud el régimen de crecidas de la cuenca y evitar las graves pérdidas sufridas anualmente por la ganadería y la agricultura, con inundaciones de territorios equivalentes a la mitad de la superficie de Francia. Si la hidrología atiende al estudio del aprovisionamiento en agua, también se ocupa de remediar las catástrofes producidas por las crecidas de los ríos, con perjuicios materiales incalculables y pérdidas de las vidas humanas.

En esta misma disposición refiere el informe del señor René Maheu las actividades del Centro Nacional de Estudios Hidráulicos y de Hidrología aplicada de Ezeiza, cerca de Buenos Aires, y sus ensayos sobre la navegación en aguas interiores sobre puertos y obras hidráulicas, temas de capital importancia para la Argentina y para los países sudamericanos.

El esfuerzo de España figura también en el trabajo mencionado en lo referente a los estudios científicos completos sobre los recursos hidráulicos de las Islas Canarias, con la participación de especialistas en explotación de agua, hidrogeología, hidráulica de las aguas subterráneas, vulcanología, hidrometeorología, química hidráulica y programación.

Desea la Unesco extender este tipo de actividades a sus 125 Estados miembros, pero aún el esfuerzo de sabios y laboratorios no será suficiente. Ha de ir acompañado de una información completa del público para que sepa que los recursos en agua no son ilimitados y que en las próximas décadas el hombre deberá vencer grandes obstáculos para disponer del agua en cantidad y calidad suficientes.

Inscripción en el Centro de Estudios Teológicos de Sta. Fe

En el Centro de Estudios Teológicos de Santa Fe, se halla abierta la inscripción para los cursos que serán dictados en el presente año.

Los interesados pueden dirigirse personalmente al instituto citado, Piedras 7150, de lunes a viernes, en el horario de 8 a 12, o llamar en el mismo horario al teléfono 61833.

Invitación de la Soc. de Medicina Interna de Sta. Fe

La Sociedad de Medicina Interna de Santa Fe invita a sus asociados a inscribirse en el registro, para presentación de casos o temas, con el fin de confeccionar el calendario científico del año 1970.

Los profesionales pueden hacerlo en la sede de la entidad, diariamente de 9 a 11.

SANTA FE EN LA HISTORIA

6 de abril

1852 En San Benito de Palermo, antigua residencia de Juan Manuel de Rosas en Buenos Aires, se reúnen el gobernador provisorio de Buenos Aires, camarista Dr. Vicente López; el gobernador y capitán general de Entre Ríos, general en jefe del Ejército Aliado Libertador, don Justo José de Urquiza; el gobernador y capitán general de Corrientes, general Benjamín Virasoro, y don Manuel Leiva con plenos poderes del gobernador y capitán general de Santa Fe, don Domingo Crespo, para considerar la situación de la República después de la batalla de Caseros. Resolvieron confiar las relaciones exteriores de la misma al general Urquiza, cumpliendo así con lo establecido en el Tratado del Litoral firmado en Santa Fe el 4 de enero de 1831.

1861 El P. E. encarga a las municipalidades de La Capital, Rosario, San José y San Jerónimo (Coronda), para levantar suscripciones a favor de las víctimas del terremoto que asoló a la ciudad de Mendoza. Firmaron el decreto el gobernador de la provincia, don Pascual Rosas, y su ministro general interino, Dr. Simón de Iriondo.

1882 Nace en Rosario Alfredo A. Bianchi, periodista y escritor. Su actuación comienza en Buenos Aires, como redactor en el "Diario Nuevo" de David Peña. Funda en 1907, juntamente con Roberto F. Giusti, la revista "Nosotros", en la que llevaron estos prestigiosos escritores una campaña de crítica literaria ininterrumpida a lo largo de más de treinta años.

1895 Se integra el batallón 1º del regimiento "Santa Fe" con la plana siguiente: jefe, mayor Carlos T. Arguimbau; capitán ayudante Luis J. Anadón y subteniente de bandera Manual L. Pujato. 2º batallón: jefe, mayor Constancio Larguía, y capitán ayudante Bernardo J. Bercallo.

1918 Siendo gobernador de la provincia don Rodolfo B. Lehmann, se inaugura el Hospital Iturraspe en nuestra ciudad.

1922 José M. del Hogar, vinculado a Santa Fe, publica la novela "[illegible] primeras espigas", Edit. Franco-Ibero-Americana, París.

1950 Se realiza la 5ª edición de la posta de natación de Paraná a Santa Fe que gana el equipo "A" del Club de Regatas Santa Fe, integrado por Aníbal Giménez, Horacio y Mario Sebastián y Hugo Salvetti.

Retrospectiva de Pedro Logarzo en el Museo Municipal

El 10 del corriente, a las 20, en el Museo Municipal de [illegible] se llevará a cabo la inauguración de la segunda exposición de la temporada. Se trata de una retrospectiva del pintor Pedro Logarzo, que comprende 20 años de quehacer pictórico, es decir, la labor del período 1950 a 1970 en curso.

[illegible] exhibidas 40 obras, desde las [illegible] los óleos de la actualidad, pasando por los distintos géneros de pintura —monocopias, [illegible], témperas, etc.— y abarcando diferentes temas desde [illegible] el hombre y su circunstancia.

Cabe agregar que el pintor Logarzo expondrá en Buenos Aires en diciembre venidero por invitación de la Galería de Pintores Argentinos.

Para un cursillo de especialización vial sigue la inscripción

En la Escuela Industrial Superior anexa a la Facultad de Ingeniería Química, se continúa recibiendo las inscripciones para el Curso de Especialización Vial para post graduados de escuelas industriales.

El curso se iniciará el 15 de abril y su funcionamiento está basado en el convenio suscripto oportunamente entre la Dirección Nacional de Vialidad y la Facultad de Ingeniería Química, y tiende a la formación de personal técnico especializado para atender los distintos problemas vinculados con el estudio, proyecto, construcción y conservación de la red caminera nacional.

Este curso de especialización tiene una duración de [illegible] los técnicos constructores y maestros mayores de obras y los técnicos mecánicos y técnicos químicos que tengan [illegible].

Los interesados podrán aspirar a becas que han sido instituidas por la Dirección Nacional de Vialidad y como requisito indispensable deben tener cumplido el servicio militar.

Será celebrado el día del emigrante

El Centro de Coordinación de Sociedades Italianas organiza la [illegible] del Día del Emigrante, [illegible] con el 2.724 aniversario de la fundación de Roma. Será servida una cena el sábado 18 del corriente a las 21.30, en la Sociedad "Unión y Benevolencia-Dante Alighieri", 25 de Mayo 2569. Las tarjetas pueden reservarse hasta el [illegible].

Charla radial sobre el general Justo José de Urquiza

[illegible] la muerte del general Justo José de Urquiza, ocurrida el 11 de abril de 1870, siendo gobernador de Entre Ríos, la [illegible] estará a cargo del Dr. Julio [illegible], quien se referirá a la personalidad del primer presidente constitucional del país.

La disertación se propalará el próximo 9 del corriente, a las 21.5, por LT 10 Radio Universidad del Litoral.

El cumplimiento de una ordenanza se solicita en un barrio

La sociedad vecinal "General Alvear" del barrio Sargento Cabral, se ha dirigido al secretario de Obras Públicas de la municipalidad, solicitando la marcación de las calles y el cumplimiento de la ordenanza que establece la mano única. Señalan los ve[illegible] se producen incidentes entre los con[illegible] los debido al gran desorden existente en el tránsito, por lo que también solicitan el envío de inspectores municipales al barrio.

plan fuera de serie

PAGUE $10 Ley 18.188

Y RETIRE SU TELEVISOR PHILIPS. TOTALMENTE AUTOMATICO

BOAGLIO S.A.

LOTERIA DE SANTA FE

SORTEO EXTRAORDINARIO

VIERNES 10 DE ABRIL

120 Millones!!

Entero m$n. 9.900 - Quinto m$n. 1.980

13500	24110	19510	19820	15130	24340
6740	9750	10850	13260	1270	14480
4590	14790	18301	23811	8321	16731
13541	7651	17761	19071	9281	14791
13902	23812	19822	15132	6742	37252
17762	35172	14982	23492	15403	39013
18123	8323	16533	6733	24143	13543
18653	13263	18473	6973	14983	6093
12304	13014	14324	19734	23844	14954
16564	6974	11484	19794	5505	12115
5715	13725	16735	25145	6745	12355
13955	14365	14575	37975	17285	34195
14036	11236	13906	38416	14726	21926
18276	20586	13546	15146	7656	7566
38627	9437	14986	4596	13507	25617
13487	23497	23847	19557	14367	19077
14038	16738	5108	13508	6318	17428
26509	19519	18658	4168	16188	37298
23849	19359	8329	38629	14939	17449
15989	23499	8659	16369	13279	7689

Agencia MINES

"El camino más [illegible]"

25 de Mayo esq. Crespo

Tel. 37975 — Santa Fe

Nombre Imagen Original: LIT1970ABR-0047.jpg — Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008

Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008



El potente remate de Martínez llegará a las mallas. Nada pudo hacer el arquero banfileño. Scotta, en un primer plano, mira el desenlace de la jugada. (Radiofotografía United Press)



Buen valor. - Luis Casal fue en la víspera en Banfield uno de los mejores valores de la cancha. Lució el jugador santafesino no sólo en la marca, sin dejar mover en todo el partido al puntero Chaldú, sino proyectándose con eficacia las veces que Unión fue en busca del arco rival.



"Racimo" de jugadores frente a la valla de Banfield. Minoián rechaza con los puños, adelantándose a la intervención de Dusso. (Radiofotografía United Press)

Unión mejoró a pesar de la derrota. Los errores del juez lo perjudicaron

BUENOS AIRES (Corresponsal). — Unión perdió su segundo partido consecutivo en Buenos Aires y el tercero en cuatro fechas que van del campeonato Metropolitano. Lo batió Banfield por dos a uno y su triunfo debe considerarse justo. Estuvo basado el triunfo de los locales en su labor en el complemento, aprovechando que Unión retrasó a casi todos sus efectivos en su intento de mantener un empate. La derrota unionista lo va descolocando sensiblemente en la tabla de puntos, en la que figura con dos unidades. La derrota frente a Independiente no tiene mayor importancia a pesar de haberse registrado en Santa Fe, porque se supone que los "rojos" de Avellaneda serán uno de los seguros clasificados para el Nacional. Pero sí las tienen las claudicaciones frente a Platense y Banfield, que posiblemente sean dos de los equipos que pueden lucharle a Unión los puestos intermedios de la tabla y sus pretensiones de llegar directamente al torneo anual máximo de la Asociación del Fútbol Argentino. Por supuesto que resta mucho camino por recorrer y todavía se está a tiempo de escalar puestos. Pero la reacción debe ser inmediata porque en caso contrario no habrá ya tiempo para una recuperación efectiva en las posiciones.

* * *

Reiteramos que Unión atrasó sus líneas en el complemento con el deseo de mantener el score. Un poco pudo haber sido porque no se tuvo fe en el triunfo final, pero también lo fue —evidentemente— porque hay hombres que no lucen su mejor estado físico. Ayer los rojiblancos hicieron un intenso despliegue durante toda la primera etapa, pero en la segunda, a muchos les faltó aire y las piernas no se movieron en el campo como había ocurrido con anterioridad. Es de esperar que la derrota frente a Banfield sea tomada con tranquilidad por los simpatizantes rojiblancos que tienen como director técnico a un hombre vastamente versado en materia de fútbol y que prácticamente acaba de hacerse cargo del primer equipo. Si puede trabajar, Maschio es capaz de hacer elevar considerablemente el rendimiento de este Unión, que hasta el momento no ha conseguido ensamblar como conjunto pero que muestra algunas individualidades destacadas.

* * *

Banfield no fue mucho más que Unión en el partido de la víspera. Pero hizo los méritos suficientes como para que su triunfo no merezca objeciones. Insistimos en el concepto: su labor en el complemento - favorecida porque Unión le dejó explotar con libertad la zona de gestación, fue la que desniveló el juego en el balance completo de los noventa minutos. El triunfo banfileño fue muy alegremente recibido por sus parciales. Es excelente la campaña del equipo que dirige Miguel Ignomiriello en lo que va del campeonato. Dos victorias y un empate le dan cinco puntos en sólo tres partidos disputados. Su valla, bien defendida por Minoián, cayó esta tarde por primera vez en lo que va del certamen, cuando Martínez, a los 28 minutos de la etapa inicial, aprovechó con justeza una de las pocas fallas que tuvo la defensa albiverde.

* * *

Unión debió haberse retirado ganancioso del primer tiempo. Se lo impidió una falla garrafal del árbitro Aldo Oviedo sobre los cuarenta minutos, cuando otra vez Martínez había vulnerado la valla de Minoián y la conquista fue anulada por una inexistente posición adelantada del delantero santafesino. Héctor Scotta, que volvió a mostrar su gran empuje, peleó una pelota con J. López que pretendía salir jugando. El esférico pegó en las piernas del defensor y se desvió hacia el lugar en que se encontraba Martínez. Tiró el espigado delantero y batió la valla banfileña. El gol no fue sancionado por el juez "desconociendo" que no puede haber posición adelantada cuando media un rechazo adversario.

* * *

Tras cinco minutos de juego parejo comenzó a presionar Banfield. El local, con una firme línea de cuatro en el fondo, pudo desenvolverse mejor en el medio campo y Maldana, juntamente con Oscar López, lograron desprenderse a menudo de su línea ideal para pasar a acompañar a sus delanteros. Pero a partir de los diez minutos reaccionó Unión cuando hubo una marca más acertada en la zona de creación y Martínez se vio más acompañado, especialmente por el voluntarioso trajinar de Scotta. Cuando todo indicaba que Unión tenía posibilidades de ser quien abriera el marcador se registró el gol de Banfield, conquistado por O. López con un remate desde lejos que no pudo detener Garzón, muy "tapado" por sus defensores y también por atacantes del equipo local. No se desmoralizó Unión por el contraste. Exhibiendo espíritu de lucha y fuerza se fue con todo sobre el arco de Banfield. Casal, que hasta el momento había anulado los ataques de Chaldú por punta derecha pudo dedicarse a intentar convertirse en salida para Unión. Y lo consiguió, con buen traslado de pelota y habilidad para entregar el esférico al hombre mejor colocado. "Repiqueteó" Unión sobre la valla de Minoián y Martínez, sobre la media hora de juego vació una indecisión de la extrema defensa banfileña para establecer el empate que se mantendría hasta el final de la etapa, a pesar del mejor juego visitante.

* * *

Banfield introdujo un cambio y Unión ninguno. En el transcurso de la etapa complementaria el partido cayó en un vacío bastante importante. Los dos equipos parecieron conformarse con el empate según lo que indicaba el planteo del juego y cuando uno y otro atacaba se notó una falta de peligrosidad absoluta en las dos vanguardias. Unión dependió en todo de lo que pudiera hacer Martínez y sobre él ajustaron la marca los defensores rivales. Banfield tampoco podía llegar arriba con asiduidad. Con el correr de los minutos se fue acentuando la posición defensiva de los volantes de Unión en el campo y Banfield, por la inercia de su adversario, pasó a mandar en la zona de creación, pero sin encontrar la fórmula para llegar a la ciudadela de Garzón. Una "mandada" de Salvatierra arriba le permitió hacerse de un rechazo corto de la defensa unionista y su tiro de media distancia, bien dirigido, se convirtió en la ventaja, que aun con desaciertos, estaba buscando Banfield en mayor medida que Unión. Pugnó el equipo rojiblanco por el empate. En una oportunidad casi lo consigue Martínez, cuando un cabezazo suyo fue muy bien sacado al corner por Minoián, que se vio muy apurado. Unión no encontró la fórmula de vulnerar la defensa adversaria porque cuando atacó lo hizo en forma equivocada, insistiendo siempre en el pelotazo para Martínez. A Zuviría se lo habilitó muy poco y con el ingreso de Toyé por Noguera, Unión no hizo otra cosa que reforzar su mediocampo, perdiendo incluso mayores posibilidades ofensivas. Un par de oportunidades fabricadas por la ponderable voluntad de Martínez pudieron haberle deparado el empate. Pero no pudo ser y Unión se retiró otra vez perdidoso del terreno.

* * *

El público local salió satisfecho del triunfo, no así el desempeño del equipo banfileño. Los pocos aficionados unionistas que asistieron al partido se retiraron tristes por la derrota y con poca fe en las posibilidades futuras del equipo. Banfield fue una fuerza bastante pobre en fútbol y calidad y Unión, de haber cumplido una labor acorde con la que se esperaba, pudo haber logrado otro resultado. Caben palabras de crítica dura para el árbitro, señor Aldo Oviedo. Flojo su desempeño y perjudicando abiertamente a Unión al no sancionar el gol de Martínez. Por otra parte, cortó en demasía el juego, especialmente cuando eran los santafesinos los que atacaban. De esta manera restó posibilidades a los rojiblancos.

Triunfó la reserva de Unión: 5 a 4 y Scotta fue scorer

BUENOS AIRES (C.) — — Un meritorio triunfo se adjudicó en la víspera el equipo de reserva de Unión al imponerse a Banfield por cinco goles contra cuatro. Lo notable de la performance rojiblanca estuvo en el vuelco que hizo dar al marcador en la etapa complementaria. Ganaba tres a uno Banfield al cabo de los primeros 45' y en la complementaria marcó cuatro goles seguidos hasta ubicar el score 5 a 3. Posteriormente descontó Banfield.

Figura fundamental en el equipo reservista de Unión fue Juan Carlos Scotta que señaló cuatro de los cinco goles de su conjunto y los cuatro mediante hábiles cabezazos. El sanjustino fue permanente amenaza para el conjunto de las casa y su actuación fue saludada hasta por los partidarios locales en el momento de retirarse del campo de juego.

Abrió el marcador Scotta a los 9', pero Banfield conquistó el empate a los 12' por intermedio de Pellegrini. Sacó ventajas para el local Melo a los 15' y corrían 31' cuando Roscisano obtuvo el tercer tanto. Tres a uno la etapa inicial.

En el complemento, Juan Carlos Scota se hizo presente en el marcador al minuto y a los 12' y 16', aumentando Zárate a los 21'. Sobre los 35' descontó Roscisano.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Banfield: Pini; Pitastrelli, Maimone, Masalis (González), Manavella, Zelayeta, Melo (Vigo), Pellegrini, Flota, Roscisano y Páez.

Unión: Cordero; Amat, [illegible] Alegre y Zárate; [illegible] Scotta y Genolet.

Estéril "volada" de Minoián. La pelota llegará a las mallas. El árbitro, inexplicablemente, anulará la legítima conquista de Martínez. (Radiofotografía United Press)

Banfield 2 - Unión 1

CANCHA: de Banfield

ARBITRO: Sr. Aldo Oviedo

RECAUDACION: m$n. 839.100.-

BANFIELD: Minoián; Hank, Tagliari, Jara y J. J. López; Maldana, Chaldú y Salvatierra; Cáceres, O. López y Zibecchi. Arquero suplente: Pini. D. T.: Miguel Ignomiriello.

UNION: Garzón; Sanseverino, Artuccio, Sebastián García y Casal; Héctor Scotta, Dusso y Freddes; Zuviría, Roberto Martínez y Nogueras. Arquero suplente: Cordero. D. T.: Humberto Maschio.

Goles en el primer tiempo: a los 18' O. López (B) y a los 29' Martínez (U).

Gol en el segundo tiempo: a los 28' Salvatierra (B); en el equipo local ingresaron Matteos, en lugar de O. López y Bedogni por Cáceres; en Unión entró Toyé por Noguera.

Así jugaron

* **Garzón:** No fue muy exigido y respondió bien. Evidenció mucha más confianza que en partidos anteriores. Los dos goles que le hicieron fueron tiros muy difíciles por lo esquinados.

* **Sanseverino:** El defensor más fuerte de Unión. Banfield atacó poco por su costado y las veces que lo hizo el juvenil elemento se desenvolvió con seguridad.

* **Artuccio:** La garantía de siempre en la extrema zaga rojiblanca. Buenos reflejos, aptitud para el juego de alto y gran ubicación.

* **Sebastián García:** Estuvo desubicado en los primeros minutos e hizo tambalear el esquema defensivo rojiblanco. Después se fue superando.

* **Casal:** El mejor valor de Unión. Hábil con la pelota fue salida para Unión en el partido. Esta vez tuvo firme marca sobre su puntero y Chaldú pasó desapercibido toda la tarde.

* **H. Scotta:** Más entusiasmo que calidad. Se descontrola mucho, sobre todo cuando quien ataca es el equipo adversario.

* **Dusso:** Intrascendente. Lejos del movedizo hombre que conocíamos por su gran vitalidad. Jugó muy "parado" dejando en evidencia su falta de estado.

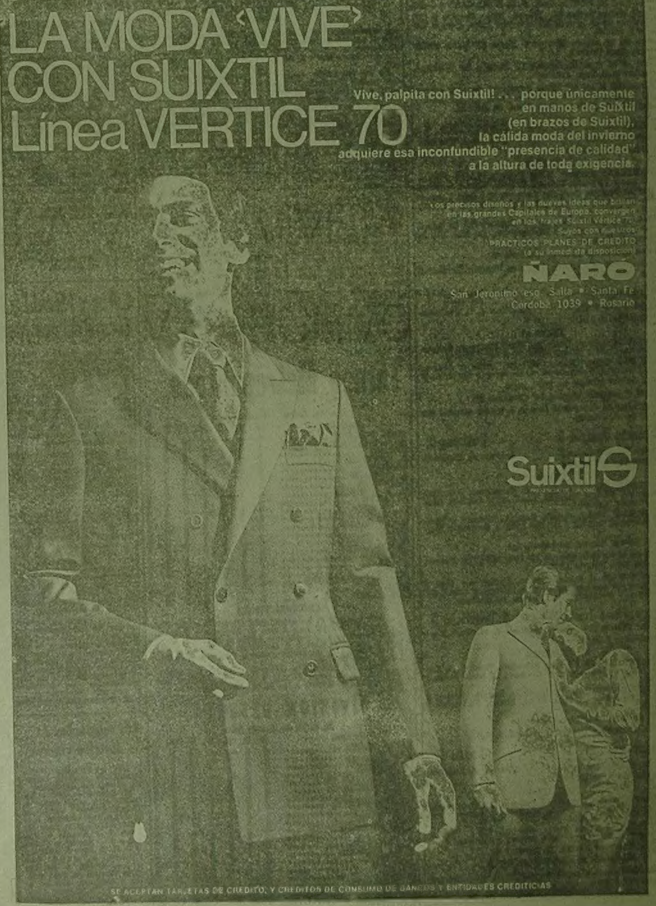
* **Freddes:** Flojo al moverse por su lateral. Después se corrió más al medio [illegible] su standard [illegible]

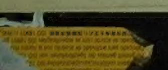
* **Zuviría:** Totalmente desconectado del equipo. Sus compañeros se olvidaron que era un integrante más y lo habilitaron muy poco.

* **Martínez:** Baluarte de Unión y uno de los mejores hombres de la cancha. Rápido, hábil para desmarcarse y siempre presente en las situaciones peligrosas para Banfield. Lástima que no tenga a nadie que lo acompañe.

* **Noguera:** Ni delantero ni mediocampista. En una posición indefinida poco rindió para el equipo.

* **Toyé:** [illegible] sión. Nunca se [illegible] para irse arriba. Discreta labor.





Nombre Imagen Original: LIT1970ABR 0048.jpg — Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008

Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008

COLON: reiteración de errores y angustia de un empate



¡GOL DE COLON! Ceballo convierte el tanto del empate definitivo. Di Meola, Terzaghi y Algocino siguen la jugada con distintos deseos

Colón 2 - Newell's O. Boys 2

CANCHA: de Colón

ARBITRO: Sr. Teodoro Nitti

RECAUDACION: generales, m$n. 2.551.600; plateas, m$n. 113.600; total, m$n. 2.665.200.-

COLON: Tremonti; Jauregui, Figueroa, Canosa y Bulgheroni; Borgogno, Ceballo y Luján; Motura, Di Meola y Valledor. D. T.: Benicio Acosta.

NEWELL'S: Toriani; Kairúz, Ceballos, Terzaghi y Algocino; Martinez, Solórzano y Mario Zanabria; Cavoli, Obberti y Bezerra. D. T.: Antonio Juárez.

Goles en el primer tiempo: a los 11' Luján (C) y a los 27 Cavoli (NOB). A los 32' Montes reemplazó a Ceballos en Newell's.

Goles en el segundo tiempo: a los 12' Obberti (NOB) y a los 39' Ceballo (C). En esta etapa Velázquez reemplazó a Valledor y a los 20' Mellit a Bulgheroni, ambos en Colón.



Borgogno, el luchador

Newell's Old Boys más cerca de la victoria

ES imposible, en este fútbol actual, dar las [illegible] de tres o cuatro jugadores sin preparación física. Partiendo de esa premisa, sacamos la primera y fundamental conclusión del porqué de este rendimiento opaco de Colón frente a Newell's Old Boys. En rigor de verdad esto no debe sorprender a nadie por cuanto el problema ya es viejo y particularmente se puso de manifiesto en la segunda confrontación del torneo frente a Gimnasia y Esgrima de La Plata. Entre la labor de los rojinegros en aquel partido y esta de la víspera, sólo queda como saldo en favor de los santafesinos lo realizado durante los primeros quince minutos, cuando trabajando inteligentemente la cancha se convirtieron en dominador del terreno y aplastaron a los rosarinos en su propia zona defensiva.

Este accionar inicial hizo alentar la esperanza de una contundente recuperación, sobre todo porque la línea de cuatro actuaba con firmeza y, respaldando a los volantes que habían logrado adueñarse de la zona de creación, especialmente Luján que fue, en esos minutos, la figura principalísima del once local. El mejor juego de los "sabaleros" dio sus frutos a los 11' cuando Luján conectó impecablemente un centro servido por Di Meola desde la derecha.

:: :: ::

Esta prematura conquista, sumada al buen trabajo individual y colectivo, hizo prever una actuación consagratoria de los colonistas, apoyados en una gestión que había dado lugar al aplauso de la concurrencia. No obstante ello, fue Newell's quien se sintió tocado por la apertura del tanteador y de inmediato procedió al cambio de planes. Dejó atrás su proceder especulativo, defensivo, y se convirtió de repente en una fuerza ponderable que en función ofensiva provocó grandes fisuras en la retaguardia santafesina. Ni Jauregui ni Bulgheroni pudieron con los punteros, desbordando y penetrando hasta las barbas mismas de Tremonti. Se sucedieron las imperfecciones atrás, alarmando a los volantes que retrocedieron su línea de operaciones para concurrir en ayuda de los zagueros. Se perdió Luján, no gravitó Ceballo y solamente Borgogno intentó rearmar al equipo. No lo consiguió, porque Martínez se adelantó junto con Mario Zanabria y Solórzano hasta copar el terreno, instalándose casi sin descanso en el sector defensivo de los rojinegros. Antes de cumplirse la media hora de juego Cavoli consiguió el empate con un sorpresivo tiro chanfleado que sorprendió a Tremonti mal colocado. De aquí en más las cosas no mejoraron para el local, por el contrario siguió imperando el desorden, pero afortunadamente para su suerte, Newell's aplacó bastante sus ímpetus.

:: :: ::

En el complemento Colón ofreció la variante de la inclusión de Velázquez por Valledor. Ello no fue suficiente para mejorar la situación. Los errores siguieron mandando en la escuadra local, con más intensidad todavía por la decidida predisposición de los rosarinos que se lanzaron al ataque con inteligencia explotando las virtudes de sus punteros, agrandando la cancha, exigiendo a los "sabaleros" a un mayor esfuerzo, pero fundamentalmente aprovechando las "durezas" de algunos hombres de lentos reflejos y movimientos.

La sucesión de fallas culminó a los 12 minutos con el gol de Obberti. Se internó éste en el área con absoluta libertad para decretar el tanto del desequilibrio, ante la pasiva presencia de los defensores rojinegros que no atinaron a defensa alguna. El panorama era ahora más desalentador ya que no había fuerzas para remontar el resultado adverso, faltaban piernas en varios futbolistas e ideas para ordenar al equipo. Apenas la inquietud ofensiva de Di Meola motivaba algunas preocupaciones en Newell's o algún remate de Motura que en definitiva no se definía para hacerlo con mayor frecuencia. Nuevamente volvió a quedarse la visita, temerosa por la reacción "sabalera" o conforme con ese gol de ventaja. Además, la entrada de Mellit tranquilizó bastante ese lateral tan bien usado antes. Sobre el final de la brega y cuando ya las esperanzas de arribar a un empate se iban esfumando porque no había un planteo de juego que lo posibilitara, Ceballo, metido como atacante neto, aprovechó una desinteligencia entre Toriani y Terzaghi, decretando el 2 a 2. Los minutos finales no fueron ni intensos ni dramáticos, como no sea en la expectativa de las tribunas, conformándose ambos rivales con la igualdad.

:: :: ::

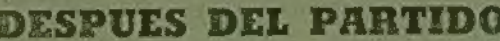
El empate debe interpretarse como generoso para los rojinegros. Su rendimiento no fue lo suficientemente claro y efectivo como para arribar a esa división de honores, pero castiga al otro equipo por su temor a atacar, no desenganchándose los volantes para acompañar a los delanteros, cuando todo indicaba que el camino estaba expedito para que así fuera. La personalidad de Di Meola y el entusiasmo de Borgogno fueron los aportes más valiosos del once local, mientras que en Newell's gustaron Martínez y los tres atacantes. Mario Zanabria y Algocino cumplieron bien sus cometidos. El arbitraje del Sr. Teodoro Nitti fue excelente. Siguió el juego de cerca, penó con justeza y sus equivocaciones no perjudicaron a nadie.

ASI JUGARON

- TREMONTI: Apenas discreto. Muchas desinteligencias con los zagueros.
- JAUREGUI: Lejos de su nivel habitual. Le dio muchas ventajas a Bezerra.
- FIGUEROA: Tampoco rindió mucho, preocupado quizás por errores de sus compañeros de línea.
- CANOSA: Pesado, sin reflejos y lento para reaccionar.
- BULGHERONI: No gravitó. También está fuera de forma. No pudo con Cavoli.
- BORGOGNO: El de siempre. [illegible] despliegue físico, aunque transitó solo mucho terreno.
- CEBALLO: [illegible], frío. Sólo algunos chispazos.
- LUJAN: Jugó 15 minutos. Después desapareció de la cancha.
- MOTURA: [illegible] para el remate. Sin confianza.
- DI MEOLA: El mejor valor de Colón. Se desmarcó muy bien. No tuvo compañía.
- VALLEDOR: Pobre desempeño. Casi no entró en juego.
- MELLIT: Su inclusión fue una solución para los problemas por ese lateral.
- VELAZQUES: Mucho entusiasmo.



Primer gol de Colón. Magnífico cabezazo de Luján que ya regresa para celebrar la conquista



DESPUES DEL PARTIDO

En el vestuario del equipo rosarino había un poco de tristeza por lo que consideraban un punto perdido sobre el final del partido. El director técnico de la escuadra de Newell's Old Boys, Miguel Antonio Juárez, el popular "Gitano" del fútbol de pasadas épocas, nos recibió y comentó el cotejo de la siguiente forma: "Nuestro equipo no supo definir el encuentro. Sabíamos que sería difícil lograr un resultado favorable en esta cancha, pero luego las cosas se nos simplificaron bastante y por pocos minutos no pudimos llevar los dos puntos, que en estas circunstancias son de oro. Newell's tiene que rendir mucho más y estaremos presente en la lucha final por obtener una ubicación en el torneo Nacional y para esto debemos fundamentalmente ganar los cotejos como locales y lograr como en este caso, aunque sea alternadamente, una unidad como visitante".

• Con una amplia sonrisa nos atiende nuestro conocido Mario Zanabria, que viene cumpliendo buenas actuaciones en el primer equipo de Newell's, jugando como volante. Respecto al match, nos dijo: "Lamentablemente perdimos un punto sobre el final. El equipo está recién tomando ritmo y esperamos rendir mucho más en el futuro. Pensaba que el partido se nos complicaría, puesto que es difícil pretender el triunfo en este estadio. Colón no respondió de acuerdo con lo que teníamos previsto y pudimos haber ganado. Estos puntos son los más importantes y cuando se pierden se lamentan al término de la ronda clasificatoria".

• Otro santafesino que triunfa en la escuadra rosarina es Héctor Algosino. El eficiente marcador de punta, formado en el fútbol de nuestro medio, nos comentó lo siguiente: "Terminé el cotejo bastante cansado porque en los minutos finales Colón se vino decididamente en busca del empate y luego, del triunfo. Estimo que el resultado es justo por las oportunidades que tuvieron los dos equipos. Lástima el punto que perdimos que puede ser de vital importancia en la parte final del certamen".

• En el camarín colonista se lamentaba el punto perdido en calidad de local y especialmente por la baja performance del equipo. El responsable en la conducción técnica, Benicio Acosta, nos comentó: "Colón jugó mal pero no se entregó en ningún momento. Considero que el empate es justo porque si bien Newell's fue futbolísticamente superior, nuestro equipo dispuso de las mejores oportunidades para convertir. Falta mucho trabajo todavía para lograr el ritmo adecuado y, además, algunos hombres no están en su mejor estado físico para rendir durante 90 minutos. Trataremos de aprovechar el próximo encuentro en nuestra cancha para recuperar terreno".

• Cuando fuimos a felicitar al centrodelantero de Colón, Edgardo Di Meola, por la conquista del empate, éste nos manifestó: "El gol lo hizo Ceballo y como somos morochos los dos se deben haber confundido. No encuentro la fórmula para convertir y siempre se me escapa el gol por poquito. Pero lo importante es que alguno de nosotros los haga y resultar vencedores. El empate me pareció justo a pesar que tuvimos más oportunidades que ellos".

• El guardavalla sabalero, Luis Angel Tremonti, nos relató la jugada del primer gol rosarino de esta manera: "Cuando el puntero de Newell's cerró su línea, me adelanté para cortar el centro. Estimo que hice lo lógico, pero la pelota vino casi pegada al travesaño. Traté de darle con la mano abierta para elevarla al córner y me dio en el dedo pulgar. No logré llegar a retomarla apenas por centímetros. El equipo conquistó el empate porque no bajó los brazos y siguió luchando con mayor entusiasmo con el score adverso. El golpe que recibí en el choque con el delantero rosarino me dejó sin aire y la marca que podrá observar".

• El conocido periodista rosarino Gerardo Mármora, formuló algunas opiniones por una emisora local y se mostró sorprendido por la pálida actuación del equipo colonista. De acuerdo a su entender "Colón siempre fue un conjunto difícil en su reducto, pero esta vez me llevo la sensación de que ha perdido mucho de su poderío".

Definirse antes que sea tarde

Ya es un vicio en las entidades de nuestro medio, mantener hasta las últimas consecuencias a los futbolistas que son contratados en calidad de titulares aunque estos no rindan en la medida esperada. Es decir, que sobre la marcha, se procura darle todas las chances que sean necesarias para que consigan su recuperación a despecho de resultados adversos y de actuaciones negativas. Este año no será la excepción en Colón. Es evidente que varios de sus integrantes, jugadores de capacidad reconocida, de gran experiencia y personalidad, no están en este momento en la plenitud de sus medios físicos, provocando de esa forma un déficit que repercute en toda la conformación del equipo, debilitando la probable fuerza de conjunto y frustrando las planificaciones técnicas al no cumplir sus cometidos.

Ya van tres fechas consecutivas de este Metropolitano en que los rojinegros renuncian la lucha por carecer de piernas firmes y veloces. Debe tenerse en cuenta que éste puede ser un proceso capaz de llevar mucho tiempo, más del que presupone la impaciencia del simple aficionado, pero que no escapa al control de los responsables. Es preferible caer con el honor de haber traspirado la camiseta, corriendo y defendiendo con toda la integridad física de hombres preparados para el trajín de los 90 minutos de juego y no "quemando" desde el vamos a valores que indiscutiblemente tienen calidad, pero para aprovecharla dentro de un tiempo, cuando la parte física sea completada totalmente. Mientras tanto, se aguarda ese momento nos preguntamos si no será conveniente recurrir a otros elementos más aprovechables para superar este trance. Lo importante es saber definirse a tiempo, antes de que sea demasiado tarde.



Algocino: correcto



Di Meola, gran valor

LAS RESERVAS

Un encuentro de interesantes alternativas disputaron las divisiones reservas de Colón y Newell's Old Boys de Rosario, especialmente en el período complementario por la movilidad que impusieron los protagonistas a las acciones.

Al llamado del árbitro Eduardo D'Elía, los equipos salieron al campo de juego integrados de la siguiente manera:

Colón. — Drago; Hernandorena, Speiffer, Coletti y Fernández; Córdoba, Lo Bello y Kippes; Esneyde, Ruiz y Zapico. Arquero suplente: Constantino. Director Técnico: Julio González.

Newell's. — Cortés; Meytez, Navarro, Kolhi y Rebitaro; M. Alvarez, Gutiérrez y Veira; Alonso, O. Alvarez y Santamaría. Arquero suplente: Del Ménico. Director técnico: Miguel A. Juárez.

Desde el mismo momento que se puso en movimiento la pelota, ambos equipos plantearon un juego ofensivo que obligaron a los defensores a extremar recursos para evitar la caída de sus respectivas vallas.

La temprana apertura del marcador por parte del conjunto visitante, hizo que el once colonista se adelantara en el terreno en busca de la igualdad, tomando en consecuencia los rosarinos el contragolpe, que practicaron con velocidad por intermedio de los punteros.

De esta manera pudo la escuadra local, equilibrar el score y sacar ventaja cuando se cumplían los 21 minutos de juego en forma merecida por las numerosas oportunidades que tuvieron sus delanteros para convertir.

No se entregó el conjunto de Newell's y luchó para buscar el empate, que finalmente obtuvo, y cuando todo parecía indicar que la etapa inicial terminaría con una división de honores, una jugada bien complementada por parte de los sabaleros le dio ocasión para retirarse al descanso con la victoria parcial.

• • •

En el segundo tiempo repuntó considerablemente en su juego el equipo rosarino. Sus volantes se unieron en una forma positiva con sus delanteros y con gran movilidad impidieron el armado de los colonistas, que fueron perdiendo paulatinamente el ritmo que habían tenido en la primera parte del cotejo.

El empate logrado por Newell's puso mayor emoción en las acciones, puesto que a partir de ese instante los dos conjuntos se lanzaron decididamente en busca del triunfo.

Las oportunidades fueron favorable en forma alternada para ambos equipos y si finalmente venció el team rosarino, fue por haber aprovechado positivamente dos de ellas, sin desmerecer al once local que hizo suficiente mérito como para finalizar el encuentro [illegible].

Los goles logrados en el partido, se produjeron de la siguiente forma. En el primer tiempo: a los 5' Santamaría (NOB), a los 10' Lo Bello (C), a los 21' Córdoba (C), a los 29' Alvarez (NOB) y a los 42' Kippes (C).

En el segundo tiempo: a los 7' y 13' Veira (NOB) y a los 23' Papalaro (Newell's).

En Colón, Bustos reemplazó a Hernandorena y Ruscitti a Esneyde y en Newell's [illegible] Papalaro lo hizo por M. Alvarez y Mascherano por Santamaría.

COLON	3
NEWELL'S	5

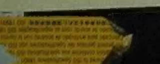




Incidencia frente al arco de Tremonti. Cavoli trata de eludir a un defensor rojinegro



[illegible] Newell's. Es el primero conquistado por Cavoli. La pelota ya superó al guardavallas Tremonti



Nombre Imagen Original: LIT1970ABR_0049.jpg — Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008

Diario El Litoral - Proyecto Hemeroteca Digital - Archivo General de la Provincia de Santa Fe / CFI - Año 2007-2008

EL LITORAL

EDICION VESPERTINA

Año LII — Nº 16.782 | 14 páginas | Precio: $ 0,20 | SANTA FE, LUNES 6 DE ABRIL DE 1970 | Dirección y administración: San Martín 2651/59 — Tel. 20101

CELEBRO SUS 55 AÑOS LA CAJA N. DE AHORRO

BUENOS AIRES, 6 (UPI). — Celebró hoy sus 55 años de vida la Caja Nacional de Ahorro Postal.

Con tal motivo, esta mañana se realizó un homenaje por parte de los directivos de esa institución ante los bustos del General San Martín y del Dr. Arturo M. Bas, ubicados en el hall central de la casa matriz, en plaza Congreso.

Posteriormente, en el salón Manuel Belgrano del mismo edificio, se entregaron diplomas y medallas de oro conmemorativas al personal que cumplió 25 años de servicio ininterrumpido en la entidad.

Pérez Guilhou aludió a temas universitarios

Una aclaración hizo el titular de Educación

MENDOZA, 6 (UPI). — "El gobierno está interesado en crear nuevas universidades, pero esto sólo se hará tras haberse efectuado un intenso estudio", manifestó a los periodistas el ministro de Cultura y Educación de la Nación, Dr. Dardo Pérez Guilhou, durante su breve visita a esta ciudad.

"No podemos cometer desaciertos [illegible] En muchos casos nos encontramos con que las razones que esgrimen los que quieren radicar una universidad [illegible] son más sentimentales y locales que técnicas".

Consultado sobre su posible participación en un plan político que el sociólogo Godoy Leiva habría propuesto al presidente de la Nación —el cual fue objeto de numerosos comentarios por parte de la prensa— expresó: "No tengo absolutamente nada que ver con eso. No conozco tal [illegible]. No tengo ni idea de su contenido [illegible] asunto plan".

Si [illegible] Pérez Guilhou admitió conocer a Godoy Leiva [illegible] que "desde el año pasado no lo veo y no es verdad que como han sostenido algunos [illegible] teniente general Onganía. Además debo aclarar en forma [illegible] que cuando habló con el presidente de la Nación, me refería pura y exclusivamente a temas educativos".

Preguntado sobre el proceso de [illegible] del gobierno universitario, manifestó: "Tenemos fundadas esperanzas de que cuando las universidades completen sus [illegible] van a ver los beneficios de la participación". Agregó también que este es un proceso en el cual debe [illegible] varse mucho [illegible] "No hay que caer —subrayó— en lo mismo [illegible] caen [illegible] de muy buena fe, algunos dirigentes estudiantiles".

"[illegible] —continuó— que la única forma en que puede darse la participación es gobernando en el consejo de cada facultad. El funcionamiento del [illegible] a [illegible] de otros tiempos en los cuales —finalizó— se puede ejercitar una participación mucho más activa, directa y eficiente en beneficio del alumnado y de la enseñanza".

Hace consultas la Cancillería

BUENOS AIRES, 6 (UPI). — El gobierno consideró este mediodía que es prematuro hacer comentarios sobre el asesinato del embajador alemán en Guatemala por secuestradores extremistas, al mismo tiempo que trascendió que el cuerpo diplomático acreditado en Buenos Aires solicitó se adopten [illegible] medidas de protección para garantizar su seguridad.

El gobierno argentino fue el primero en Latinoamérica en adoptar una línea dura negándose a aceptar el canje de prisioneros políticos exigido por los secuestradores de un cónsul paraguayo hace dos semanas.

El cónsul paraguayo Waldemar Sánchez fue liberado ileso por los extremistas, pero en el primer caso que otra nación latinoamericana aplicó similar doctrina el rehén fue asesinado. Guatemala se negó, al igual que la Argentina, a toda negociación con los secuestradores que allí capturaron al embajador alemán, conde Karl von Spreti.

A mediodía un alto vocero de la Cancillería, ante un interrogatorio periodístico, dijo que "es prematuro hacer comentarios sobre tan lamentable episodio".

"Se están haciendo una serie de consultas para conocer fehacientemente cómo se registraron los hechos", agregó el vocero.

Momentos antes el canciller Juan B. Martín había sido entrevistado por el nuncio apostólico, Mons. Lino Zanini, y el embajador de España, José María Alfaro y Polanco, que son el decano y el vicedecano, respectivamente, del cuerpo diplomático acreditado en Buenos Aires.

Ambos evitaron hacer declaraciones, pero un informante [illegible] de la Cancillería [illegible] que solicitaron a Martín la adopción de medidas extremas de seguridad y protección para todo el cuerpo diplomático.

ASESINARON EN GUATEMALA AL EMBAJADOR DE ALEMANIA

El cadáver del conde Karl von Spreti fue hallado en una precaria vivienda a 17 kilómetros de la capital. — Búsqueda de los terroristas

GUATEMALA, 6 (UPI). — La fuerza pública ha sido movilizada para buscar a los asesinos del embajador de Alemania Federal, conde Karl von Spreti, cuyo cadáver fue hallado en una humilde vivienda situada a 17 kilómetros del centro de esta capital.

El ejército, que confirmó hoy temprano la muerte del alto diplomático a manos de sus secuestradores extremistas, se dispone a emitir otro comunicado para ampliar la información relativa al crimen.

A nivel oficial se mantiene reserva sobre el caso fuera de la declaración ofrecida esta madrugada, pero fuentes responsables afirmaron que está realizándose una intensa batida en la ciudad y sus alrededores con el propósito de dar con los terroristas culpables del homicidio.

Cerca de 500 soldados tienen aislada la zona donde está la casa en que se halló el cadáver del embajador y no se permite allí el ingreso a persona alguna, de acuerdo con los informantes.

El estado de sitio sigue vigente y en las últimas horas la circulación de personas y vehículos ha sido prácticamente nula por las calles capitalinas.



Conde Karl von Spreti

(Radiofoto UPI)

Califican el hecho de sangriento desafío al sentimiento humano

En su comunicado, las autoridades calificaron el hecho como "un sangriento desafío a los más nobles sentimientos humanos" y expresan condolencias a la colectividad germana en Guatemala, así como a la República Federal Alemana.

Se dijo, además, que el diplomático fue "vilmente asesinado" por los mismos extremistas que lo secuestraron el martes último, quienes habían exigido como rescate la liberación de 22 presos políticos y el pago de 700.000 dólares. El gobierno rechazó estas condiciones para el canje pese a la protesta de funcionarios de Bonn.

El hallazgo de los restos del embajador

Los restos del embajador fueron descubiertos anoche en una vivienda sin techo de San Pedro Ayampuc, localidad ubicada en las lomas que circundan a esta capital.

Periodistas que viajaron al sitio referido aseguraron que la víctima presentaba varios balazos en la cabeza. El cuerpo sin vida estaba de bruces, según dijeron fuentes autorizadas. En una mano sujetaba los espejuelos.

El nuncio apostólico, monseñor Girolamo Prinicioni, se había presentado por televisión poco antes para hacer un dramático llamado a los secuestradores. Junto con el cuerpo diplomático acreditado en Guatemala, pidió así que se respetara la vida del cautivo.

El hallazgo del cadáver fue hecho casi al mismo tiempo que llegaba de regreso al país la esposa del embajador, condesa [illegible] Sabine von Spreti, de [illegible] en Lisboa.

El asesinato, primero que se comete en los recientes casos de secuestros de diplomáticos en países de América latina, fue cometido ayer [illegible], de acuerdo con funcionarios competentes.

En fuentes de la nunciatura apostólica se indicó que una persona desconocida llamó ayer a las dos de la tarde al nuncio apostólico para comunicarle que "ya todo había sido consumado".

Sin embargo, dos horas después llamó otra persona para decir que los secuestradores habían dado otro plazo, hasta las dos de la tarde de hoy, con el fin de que el gobierno accediera a sus demandas.

A las ocho de la noche, una tercera llamada informó: "Pueden ir a recoger el cadáver al kilómetro 17 de la carretera a San Pedro Ayampuc".

Funcionarios del departamento de bomberos acudieron para verificar el mensaje y encontraron el cadáver del diplomático.

Monseñor Princioni anunció más tarde que todo parecía señalar que, en efecto, se trataba del embajador. El prelado había servido de mediador entre los terroristas y el gobierno.

El comunicado emitido por el ejército esta madrugada dice lo siguiente:

"El ejército, con profundo pesar, cumple con el penoso deber de informar a la ciudadanía que en el día de hoy fue vilmente asesinado el culto y noble conde Karl von Spreti, embajador de la República Federal de Alemania ante el gobierno de Guatemala.

"El cadáver del extinto fue hallado en el kilómetro 17 del camino que conduce desde esta ciudad a San Pedro Ayampuc.

"Los terroristas que habían raptado al conde Karl von Spreti desde el martes 31 de marzo último cometieron este execrable crimen.

"El ejército, al cumplir con este doloroso deber, presenta sus sentidas condolencias a la honorable familia del conde von Spreti, a la honorable colonia alemana residente en el país, al pueblo y a la República Federal de Alemania y al mundo entero por la doble pérdida que esta muerte significa: el deceso de un hombre útil a la humanidad y la desaparición de un diplomático que siempre cumplió con sus deberes, propiciando el acercamiento de los pueblos amigos al suyo".

HAMBURGO, 6 (DPA). — El conde Karl von Spreti, asesinado anoche por sus secuestradores en Guatemala, había nacido el 21 de mayo de 1907 en el castillo de Kaping (Baviera), mansión de la familia, que es de descendencia germano-italiana.

Durante la segunda guerra mundial se agrupó en el Partido Social Cristiano de Baviera y fue elegido en 1949 diputado del primer Parlamento de la República Federal, donde trabajó, sobre todo, en la comisión de política exterior.

En 1956, al ingresar en la carrera diplomática, desempeñó su primer puesto de embajador en el extranjero en el Gran Ducado de Luxemburgo.

Tres años [illegible], transferido a La Habana, abandonaba dicho puesto luego de la ruptura de relaciones diplomáticas entre Cuba y la República Federal en 1963.

Dos meses más tarde fue enviado a [illegible]án pero también debió partir en 1965 a consecuencia de la ruptura de relaciones diplomáticas entre Jordania y la República Federal a causa del reconocimiento de Israel.

Luego de una breve permanencia en el ministerio, en diciembre de 1966 fue enviado por un período limitado a Santo Domingo y poco más tarde a su actual cargo en Guatemala.

Condolencias del Papa a la viuda del embajador

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (UPI). — El Papa Paulo VI envió hoy un cablegrama de pésame a la viuda del embajador de Alemania occidental en Guatemala, Karl von Spreti, que fue asesinado por los guerrilleros que lo secuestraron el martes pasado.

Brandt deploró el acto criminal

EL PASO (Texas), 6 (UPI). — El canciller de la República Federal Alemana, Willy Brandt, condenó al gobierno de Guatemala por no haber podido proteger al embajador de Bonn, conde Karl von Spreti, asesinado por los extremistas que lo secuestraron el martes último.

El jefe del gobierno germano suspendió una visita proyectada a Juárez, México, pero un portavoz señaló que los hechos no afectarán los planes de Brandt para cumplir una visita oficial al presidente Richard M. Nixon en el curso de esta semana.

La declaración de Brandt dice textualmente lo siguiente: "He recibido con pesar la noticia del cruel asesinato de nuestro embajador en Guatemala... El embajador Spreti fue víctima inocente de una lucha política interna en Guatemala.

"El gobierno guatemalteco ha demostrado que no es capaz de garantizar la protección debida a diplomáticos... Si no logramos poner fin a este tipo de actividad, la cooperación entre Estados quedará seriamente amenazada".

El gobierno de Bonn 'congelará' sus relaciones

BONN, 6 (UPI). — Alemania occidental "congelará al máximo" sus relaciones con Guatemala, según anunció hoy el gobierno.

[illegible] von Wechmann, el vocero gubernamental que anunció la decisión, dijo que esto significa que el asesor diplomático Gerhard Mikesch y la mayoría del personal de la representación en el país latinoamericano serán retirados, pero las relaciones diplomáticas no serán oficialmente interrumpidas.

La acción se emprende en represalia por no haber dado el gobierno guatemalteco la protección necesaria al embajador Karl von Spreti, hallado ayer asesinado por los desconocidos que lo secuestraron el martes pasado.

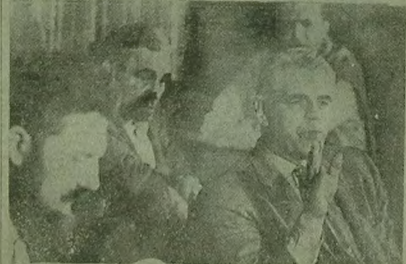
Alemania occidental adoptó una medida similar contra Camboya y Menen Meridional el año pasado cuando esos dos países reconocieron al régimen comunista de Alemania oriental. Camboya tomó represalia, a su vez, rompiendo sus relaciones con el gobierno de Bonn.

Se ignora si el gobierno proyecta también suspender sus programas de asistencia técnica a Guatemala.

La ayuda técnica de Alemania occidental a Guatemala alcanza a 10.000.000 de marcos e incluye el mantenimiento de una escuela comercial en Maxatenango, un servicio biológico, dos peritos en comunicaciones y otros dos en servicio forestal.

Las inversiones privadas de Alemania occidental en Guatemala suman 7.800.000 marcos (2.100.000 dólares), según el Ministerio de Cooperación.

El gobierno no ha destinado ayuda alguna de capital a Guatemala.



El Sr. Conrad Ahlers, secretario de prensa del canciller germano occidental, durante la conferencia de prensa realizada en El Paso (Texas) donde se encuentra el Sr. Willy Brandt. (Radiofoto UPI)

El gobierno de Sudán acusó a Arabia Saudita

EL CAIRO, 6 (UPI). — El gobierno sudanés acusó a Arabia Saudita de haber promovido el levantamiento de la secta religiosa Ansar en la provincia del Nilo Blanco, según noticias difundidas aquí.

Despachos de la agencia noticiosa sirio-árabe (Sana) dice que los cargos fueron hechos por los ministros del Interior, Farouk Osman Hamdalla, y de Relaciones Exteriores, Babikr Awadalla.

Será planteado un voto de censura al gabinete uruguayo

MONTEVIDEO, 6 (UPI). — Mañana se planteará en el Senado el pedido del senador comunista Enrique Rodríguez, del Frente de Izquierda de Liberación (FIDEL), de censura a todo el gabinete ministerial.

Tiene por objeto la moción poner en funcionamiento el dispositivo constitucional, por el cual el presidente de la república, si quiere mantener a uno o varios ministros censurados, puede disolver las cámaras y convocar a nuevas elecciones parlamentarias, y se basa además en la posición del Poder Ejecutivo que desconoció la resolución del 5 de marzo que levantó las medidas prontas de seguridad, implantadas por el gobierno el 24 de junio del año pasado.

El presidente de la República, Jorge Pacheco Areco, declaró "[illegible] inválida" la decisión de la comisión permanente y le advirtió que las medidas de seguridad "mantienen plena vigencia".

Es poco probable que prospere la moción del senador comunista, ya que el presidente de la Asamblea General y vicepresidente de la República, Alberto Abdala, y numerosos legisladores gubernistas y de una de las fracciones del Partido Nacional de la oposición, entienden que la actitud del Poder Ejecutivo es de exclusiva competencia de la Asamblea General y no de [illegible]. De cualquier manera se prevé que de lograrse mañana quórum para sesionar, se provoque un serio y prolongado debate.

La representación guatemalteca en Alemania Federal

BONN, 6 (UPI). — La policía reforzó la guardia en la residencia y las oficinas del embajador de Guatemala, Antonio Gándara, a raíz del asesinato del representante diplomático de la República Federal Alemana, conde Karl von Spreti, en ese país centroamericano.

En los domicilios de diplomáticos y cónsules guatemaltecos en otras ciudades se dispuso igual medida de vigilancia para evitar todo incidente.

Desde la semana última, Gándara cuenta con protección policial porque su esposa recibió llamados telefónicos anónimos en que se amenazaba con hacer al embajador víctima de violencia si von Spreti resultaba lesionado por sus secuestradores extremistas.

Por otra parte, el líder parlamentario del partido Demócrata Libre, Wolfgang Mischnick, declaró que la muerte de von Spreti obliga al gobierno a considerar la conveniencia de romper relaciones con Guatemala.

"Hay que preguntarse si es posible mantener relaciones normales con un gobierno que no hizo todo lo que estaba en su poder para proteger a von Spreti del peligro mortal", señaló el legislador.

LA SITUACION DE LA PRENSA EN AMERICA

La comisión respectiva de la SIP señala que Perú es la nación más perjudicada. — Las restricciones

Por Matthew T. Kenny

MONTEGO BAY (Jamaica), 6 (UPI). — Los miembros de la Sociedad Interamericana de Prensa reciben hoy un pesimista informe sobre la situación del periodismo en el continente americano, al iniciar sus deliberaciones la comisión de libertad de prensa de la entidad.

El presidente de la citada comisión, Tom C. Harris, director ejecutivo del diario "El Mundo", de San Juan (Puerto Rico), asegura que la libertad de prensa se encuentra en su "nivel más bajo desde tiempos de la segunda guerra mundial" y señala a Perú como la nación más perjudicada por tal estado de cosas.

Apunta asimismo Harris en su análisis que América del Sur es la región del hemisferio más afectada por las restricciones impuestas al ejercicio de la labor periodística.

El informe fue presentado a la comisión de libertad de prensa en su primer día de sesiones dentro de la reunión semianual que celebra la SIP.

Mañana volverá a deliberar el cuerpo presidido por Harris y la conferencia concluirá el jueves próximo con la sesión del consejo de directores que considerará los informes elevados por la comisión nombrada y la de premios, que otorgará seis distinciones a periodistas americanos.

Los puntos de vista presentados por Harris ante la comisión quedan resumidos a continuación:

Perú: "Cuando las campanas de la bella y vetusta catedral de Lima dieron la bienvenida al nuevo año, a la vez doblaron por la muerte de la otrora vigorosa prensa peruana. La nueva ley promulgada en ese país, obliga a directores de periódicos y revistas a editar sus publicaciones con cuidado. Otra ley dio facultades al gobierno militar para confiscar los periódicos "Expreso" y "Extra", entregándolos a una cooperativa de empleados que inmediatamente dedicó la primera página de una edición extraordinaria a censurar a la SIP. Uno de nuestros distinguidos miembros, la Sra. Elsa Arana, directora de "Siete Días", de Perú, tuvo que abandonar su cargo porque no nació en ese país. Es boliviana".

Bolivia: "En este país, donde el ambiente periodístico se ha deteriorado, presenciamos el trágico espectáculo de la muerte del director independiente de los diarios "Hoy" y "Ultima Hora", Alfredo Alexander, que fue víctima con su esposa de una bomba entregada en su domicilio".

Argentina: "El gobierno ha clausurado tres revistas más en ese país".

Brasil: "La dictadura brasileña ha ampliado las leyes de censura a publicaciones del exterior a título de librar de pornografía al pueblo, y la esperanza de que el nuevo presidente, Emilio Garrastazú Medici, restableciera la libertad de prensa en breve plazo, se ha desvanecido".

Paraguay: "El espectro de la censura se cierne sobre el Paraguay. La situación allí no es buena".

Harris añadió que no hay prensa libre ni en Cuba comunista ni en Haití. En Panamá, según dijo, "hay una nueva ley de prensa que se promulgó tras la promesa incumplida de restaurar la libertad periodística".

No obstante, el informante inyectó una nota de optimismo al asegurar que en Colombia, Ecuador, Chile, Guyana, los países centroamericanos y los del Caribe hay libertad de prensa.

En cuanto a México, Canadá y Estados Unidos, señaló que sigue habiendo en estas naciones una libre prensa, pero que es conveniente [illegible] el informe sobre las mismas.

Dakseang sigue sitiada por los norvietnamitas

Fueron derribados 3 aviones de E. U.

SAIGON, 6 (UPI). — Voceros militares informaron que tropas comunistas derribaron tres aviones de transporte norteamericanos que trataban de hacer llegar suministros a una sitiada fortaleza de fuerzas especiales (boinas verdes) por medio de paracaídas.

El campamento cercano es el de Dakseang, en la meseta central. Los guerrilleros lo asedian desde el 31 de marzo.

Nueve tripulantes perecieron al caer a tierra los aparatos bajo el fuego del enemigo.

Setenta y ocho comunistas perdieron la vida entre ayer y hoy en la zona referida en tanto que las bajas de las fuerzas del gobierno de Saigón ascendían a siete muertos y 35 heridos.

Las batallas han sido frecuentes y recias en dicha región y su saldo total ha sido hasta ahora de 130 guerrilleros y 28 survietnamitas muertos, con 95 heridos para las tropas de Saigón.

A terroristas se busca en Brasil

Habían intentado secuestrar al cónsul de E.U. en Porto Alegre

PORTO ALEGRE (Brasil), 6 (UPI). — Miles de agentes de seguridad tratan de localizar a los [illegible] que fracasaron en la tentativa de secuestrar al cónsul de Estados Unidos en esta ciudad, Curtis Cutter.

Entre tanto, el representante norteamericano está recuperándose bien de la herida de bala que recibió [illegible] cuando se registró el incidente y un portavoz del consulado aseguró que su estado sigue siendo "[illegible]".

Desde anoche se sabe que la víctima del fallido secuestro se encuentra fuera de peligro.

Todas las vías [illegible] Río Grande [illegible], cuya capital es Porto Alegre, están bloqueadas por la policía militar al tiempo que los [illegible] que salen del perímetro estatal son objeto de minuciosas comprobaciones en varios puntos de las carreteras.

Sin confirmación se dijo [illegible] que dos de los terroristas que actuaron en el caso han sido detenidos, pero la policía negó [illegible] cial.

El [illegible], jefe de Seguridad del Estado, aclaró que la conferencia de prensa que había sido señalada para ayer por la tarde será ofrecida "tan pronto [illegible]". La [illegible] periodistas original fue suspendida [illegible].

[illegible] de Cutter se ha establecido severa vigilancia y nadie puede acercarse al lugar sin plena identificación.

En Curitiba, entre tanto, la policía anunció que los diplomáticos acreditados en esa ciudad del norte del país contarán con "protección especial de las fuerzas de seguridad". [illegible]

[illegible] dense, C. Burke Elbrick, que fue secuestrado en setiembre último y canjeado después por 15 presos políticos, manifestó en Río de Janeiro que le preocupaba la situación.

[illegible] dad de nuestro personal diplomático [illegible] que apreció los esfuerzos que realizan funcionarios de seguridad en ese sentido, reiteró esta preocupación al gobierno brasileño".

El mes último, un grupo extremista asaltó una sucursal del Banco Central de Brasil en Porto Alegre y los [illegible] ción anti-gubernamental, cinco hombres y una mujer, dijeron que pertenecían al movimiento MR-3. Estas siglas pudieran significar "movimiento revolucionario del tres de octubre", fecha en que fue ametrallado el líder guerrillero Carlos Marighella, en Sao Paulo.

[illegible] llevaron [illegible] trataron de secuestrar a Cutter.

La decisión y el coraje del cónsul evitó que se llevara a cabo su captura ya que atropelló con el vehículo en que viajaban los cuatro asaltantes armados que intentaron [illegible] abrían fuego contra Cutter.

Uno de los disparos de ametralladora lo alcanzó en la espalda, [illegible] do del paciente era satisfactorio.

En Belfast no cede la tensión

Esta mañana fue perpetrado un nuevo atentado terrorista

BELFAST, 6 (UPI). — La cuarta explosión dinamitera de los últimos días tuvo lugar esta mañana temprano en Belfast, pocas horas después de haber hecho una advertencia el gobierno británico contra la acción "terrorista de conspiradores".

La bomba que estalló hoy causó daños a una peluquería y una tienda de muebles, pero no hubo lesionados en el hecho.

Al reunirse un grupo crecido de personas en el sitio donde se produjo el atentado, fueron detenidos dos espectadores por observar una conducta fuera de orden.

El ministro de Defensa del Reino Unido, Denis Healey, expresó anoche por televisión durante una entrevista, que le "preocupaba en grado sumo la situación en Irlanda del Norte porque mezclada con la violencia organizada que ya se registró en agosto y octubre del año pasado, ha surgido en gran escala el rufianismo y el deliberado terrorismo de conspiradores que han estado colocando bombas".

Previno Healey que se enviarían más tropas al país si hiciera falta para reforzar a los 8.000 soldados que fueron destacados en puntos críticos desde que empezaron los choques entre activistas católicos y protestantes el verano último.

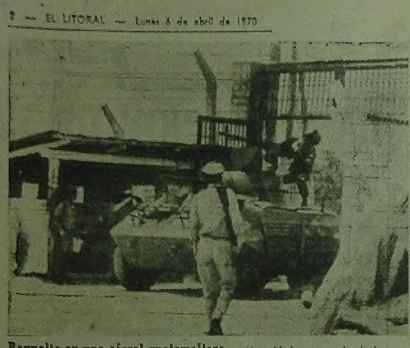
Añadió el funcionario que es importante determinar si hay alguna conexión entre los "conspiradores" de hoy y los disturbios de 1969.

Las fuerzas militares tendrán que seguir actuando como cuerpo policial para mantener el orden hasta que el nuevo regimiento de defensa de Ulster adquiera suficiente experiencia y sea aceptado por católicos y protestantes en esa función.

Los oficiales británicos [illegible] a los soldados ayer en Belfast, ciudad [illegible] mente habitada por la minoría católica norirlandesa, que tomarán precauciones extraordinarias luego de la presunta amenaza del [illegible] ejército republicano [illegible] del sur de disparar contra las tropas si hieren a civiles.

Nombre Imagen Original: LIT1970ABR-0050.jpg

Generado por: Digitalmicrofilm el sáb may 24 08:35:19 ART 2008



Revuelta en una cárcel guatemalteca. — Un soldado encargado de la ametralladora pesada en la parte superior de un vehículo blindado, casi pierde su equilibrio al penetrar dicho transporte por la puerta de la prisión de la ciudad de Guatemala. Las tropas del ejército debieron ser llamadas a raíz de una revuelta de prisioneros, que fue provocada cuando se enteraron que se había prohibido la visita de parientes. (Radiofoto UPI)

Preparan el vuelo lunar

Por Al Rossiter Jr.

CABO KENNEDY (UPI). — Los expertos de este centro espacial descubrieron hoy una [illegible] nave de descenso lunar de la "Apolo-13" y efectuaron una prueba especial antes de iniciarse la cuenta regresiva para la tercera y más ambiciosa expedición humana a la Luna.

Los funcionarios del Centro Espacial se reservaron esta tarde la decisión de iniciar o no a las 10 de la noche (3 GMT del lunes) la cuenta regresiva mientras se llevaba a cabo la prueba.

El motivo de preocupación era un tanque esférico que contiene helio líquido utilizado para proporcionar presión al gran motor de descenso del módulo lunar Acuario. El problema aparentemente se presentó al verificarse la resistencia de las paredes del tanque y ante la duda de si habría alguna contaminación con nitrógeno que origine el rápido calentamiento del recipiente.

El director de la operación de verificación en el navío de descenso lunar, Owen Morris, dijo que se había producido un calentamiento un poco mayor que el registrado en pruebas anteriores y si las nuevas experiencias confirman el dato será necesario reemplazar al tanque.

Entre tanto, continuaban realizándose los otros preparativos para el comienzo de la cuenta regresiva.

Si todo se cumple en la forma prevista, alcanzando la perfección de los dos vuelos selenitas anteriores, la "Apolo-13" partirá el sábado próximo a las 2.13 (19.13 GMT) hacia la superficie de la Luna conduciendo a sus tres tripulantes.

La expedición, que debe culminar en la peligrosa formación lunar de Fra Mauro, es comandada por el capitán de navío James E. Lovell, veterano de 42 años de edad, a quien acompañan el capitán de corbeta Thomas K. Mattingly, de 34, y el técnico civil Fred W. Haise, de 38.

Tensión en S. Domingo

Trátase de lograr una reunión entre Balaguer y sus opositores

Por Miguel Guerrero

SANTO DOMINGO (UPI). — Ante la tensión que reina en esta capital, altos jerarcas de la Iglesia Católica dominicana han iniciado gestiones para lograr una reunión entre el presidente Joaquín Balaguer y los jefes de los partidos de oposición, pero se anticipa que el esfuerzo parece condenado al fracaso.

Dirigentes de los partidos Revolucionario Dominicano (PRD), Quisqueyano Demócrata (PQD) y Revolucionario Social Cristiano (PRSC) dijeron hoy que sólo estarían dispuestos a dialogar si media una iniciativa formal del presidente que implique su renuncia.

Los observadores estiman que de los resultados de una reunión de esta naturaleza pudieran depender todo el futuro político inmediato de este país, desde la celebración de elecciones pacíficas el próximo 16 de mayo hasta la suerte misma de la incipiente democracia dominicana. La posición del gobierno respecto a este nuevo ángulo de la compleja situación política nacional no pudo saberse de inmediato, aunque a mediados de semana pasada el presidente Balaguer dijo que de su parte el diálogo con los partidos no había terminado.

La afirmación contrastó, a juicio de los observadores, con la expresión anterior de que estaría dispuesto a concurrir sólo a las elecciones si sus opositores materializaban la amenaza de abstenerse colectivamente ante su negativa de dejar la presidencia para mantener su candidatura como se lo exigieron en un comunicado conjunto.

El ex presidente Héctor García Godoy, candidato presidencial por el Movimiento de Conciliación Nacional, dijo que el estado de tensión que se ha ido acumulando podría estallar de un momento a otro en una guerra civil similar a la de 1965.

Por otra parte el vespertino "Ultima Hora" asegura que las agrupaciones opositoras accedieron a la sugerencia de los obispos de reunirse con el presidente pero condicionando la aceptación a una serie de puntos.

Cita entre éstos el que la invitación al diálogo parta del propio presidente de la república que el sitio de la reunión sea escogido por Balaguer pero que no sea el Palacio de Gobierno, que a la reunión asistan un número indeterminado de periodistas independientes, incluyendo los directores de los principales diarios.

También exigen, de acuerdo con "Ultima Hora", que estén presentes reconocidas figuras no comprometidas con sector político determinado, que todas las conversaciones sean gravadas en cintas magnetofónicas y que el o los acuerdos sean rubricados por un notario público.

Los partidos Revolucionario Dominicano (PRD), Social Cristiano (PRCS), Quisqueyano Demócrata (PQD), Social Demócrata (ASD), Unión Cívica Nacional (UCN), Movimiento de Integración Democrática (MIDA) y de Conciliación Nacional (MCN) hicieron de conocimiento público su acuerdo de no dialogar con el gobierno en forma separada sino en conjunto.

La crisis gira en torno a la negativa de los partidos de asistir a las elecciones si Balaguer sostiene su candidatura sin renunciar a la presidencia. El gobernante por su parte, ha exhortado a sus enemigos a unificar sus fuerzas en un candidato único que se le enfrente.

Signos de recuperación en la economía de E.U.

NUEVA YORK, (UPI). — La economía norteamericana presentó la semana última signos favorables de recuperación, pese a que nuevamente subieron los precios del acero y del cobre.

Los primeros síntomas de que se estaría ganando la batalla contra la inflación fue la reducción de la tasa de interés preferencial dispuesta por dos grandes bancos en la semana anterior, además de disminuir el ritmo de aumento en los precios al por mayor. No obstante, la Republic Steel —una de las principales acerías de la nación— encabezó una serie de alzas en ciertos productos siderúrgicos, haciéndose seguir de inmediato por U. S. Steel y otras grandes plantas de la industria. Luego vino el alza de precios de Phelps-Dodge, el segundo productor de cobre de los Estados Unidos, que elevó sus productos en siete por ciento. La nueva modificación de la lista hace subir a 33 por ciento los aumentos recaídos sobre el cobre en el curso de un año.

Estos factores inflacionistas se suman a muchos otros similares surgidos en los últimos meses que, en conjunto, harán descender el producto nacional bruto (PNB) tanto en el primer trimestre como en el primer semestre de 1970, según expresa un informe preliminar del Departamento de Comercio.

La Oficina de Economía Comercial, en Washington, informa que una vez conocidas las cifras correspondientes al primer trimestre de este año, el PNB acusará más de 952.200 millones de dólares (cifra del último trimestre del año pasado), pero que el aumento se deberá al alza de precios. Hecho el ajuste correspondiente, el PNB resultará muy inferior, con notable declinación sobre el año anterior.

Los pedidos a la industria pesada en febrero último fueron inferiores al volumen de igual período en 1969. Las cifras bajaron de 92.300 millones en enero a sólo 82.200 millones de dólares en febrero. El año anterior el rubro alcanzó a 93.200 millones de dólares. Estos datos son de suma importancia debido a que este sector prácticamente señala el rumbo de la industria fabril global de los Estados Unidos.

Entre los antecedentes favorables de la semana económica figuran:

—Alza en el volumen de pedidos a las industrias de artículos elaborados en 900 millones de dólares. El aumento corresponde a febrero con un ajuste anual de 54.700 millones de dólares a igual ritmo. Los embarques efectuados por las plantas subieron en febrero en 400 millones de dólares, respecto al mes anterior.

—Aumento de las actividades de construcción en el sector habitacional. La tasa anual de 91.700 millones de dólares refleja un alza de uno por ciento en febrero respecto de enero.

—Aumento de la producción siderúrgica a 2.720.000 toneladas en la semana pasada, contra 2.678.000 en la semana anterior (2,2 por ciento de alza en el índice respectivo).

—El índice global oficial, que abarca todos los factores comerciales de la nación, subió 0,1 por ciento en febrero. Aunque la cifra es pequeña, significa no obstante un cambio notable después de cuatro meses de sostenida declinación. De 153,3 por ciento en setiembre (sobre el índice 100 de 1963) llegó a 149,7 en enero último.

—La chatarra de acero bajó en marzo ocho dólares. En febrero se vendía a 49 dólares la tonelada. El precio se mantiene en el presente mes para la chatarra de primera clase destinada a fundición de productos laminados.

Probabilidad de Rojas Pinilla en los comicios

Por Aris Vogel

BOGOTA (UPI). — A dos semanas justas de las elecciones presidenciales y legislativas la fuerza electoral del ex dictador Gustavo Rojas Pinilla parece acrecentarse siendo reconocida y hasta temida por los grupos políticos que respaldan a los otros tres candidatos a la primera magistratura.

Cálculos hechos por voceros de las corrientes adeptas a los candidatos Misael Pastrana Borrero, Belisario Betancur y Evaristo Sourdis indican que Rojas Pinilla obtendría no menos de 900.000 votos en los mencionados comicios sobre un total de alrededor de tres millones de sufragios.

Los partidarios del ex general Rojas Pinilla, quien gobernó al país como dictador entre 1953 y 1957, son más optimistas y pronostican una victoria rotunda de su candidato con más de 1.200.000 votos.

Calculan, asimismo, que Pastrana Borrero obtendrá 900.000, Betancur 600.000 y Sourdis 300.000; algunos observadores políticos estaban hoy consternados ante la demostración de respaldo popular que el día anterior recibió Rojas en Bogotá, presidiendo una gigantesca manifestación, la más grande vista en muchos años, en la plaza de Bolívar, donde se congregaron más de 50.000 de sus adeptos. En ese mitin, que se prolongó cinco horas desde las dos de la tarde, Rojas Pinilla declaró que si triunfa el 19 de abril "los poderosos no deben temer por sus vidas ni por sus familias ni por su tranquilidad porque lo que van a perder es el poder".

El ex general dio a entender que volvería a implantar un régimen dictatorial si gana las elecciones al declarar que hará lo posible por "suprimir los tribunales especiales como el Senado y la Cámara manejados por una pandilla de truhanes que me declararon indigno cuando los tribunales ordinarios y un investigador especial me declararon inocente".

Tras el éxito logrado por Rojas Pinilla con su manifestación en la capital de la república el dilema que se presenta a los colombianos de escoger entre la democracia y la dictadura se vislumbra hoy más evidente. Y su definición parecía difícil de predecir.

La capital generalmente da la tónica sobre el ambiente electoral en el resto del país aunque en esta ocasión hay una candidatura regional en cierto sentido, la de Sourdis, que es respaldada por los siete departamentos (provincias) de la costa atlántica. Sin embargo, en esa zona la fuerza de Rojas Pinilla podría equipararse a la de Sourdis a juicio de autorizados observadores. En cambio Pastrana Borrero y Betancur estarían allí en un nivel inferior. Los mismos observadores afirman que si se pudiera predecir el resultado en las urnas con base en las multitudes que han acudido a las manifestaciones de los cuatro candidatos indudablemente Rojas Pinilla sería el presidente.

En las tres más importantes ciudades del país —Bogotá, Medellín y Cali— las manifestaciones de Rojas Pinilla han superado en mucho, en cuanto a concurrencia, a las de sus tres rivales.

La producción de alimentos

SANTIAGO (Chile) (UPI). — Expertos de doce países iniciarán en esta capital la Sexta Conferencia Latinoamericana sobre Producción de Alimentos, cuyo objetivo es debatir y recomendar medios para la lucha contra la desnutrición y el hambre en América latina.

El temario de la reunión destaca el hecho de que en los próximos quince años, los países subdesarrollados donde están concentrados dos tercios de la población mundial, tendrán cinco veces más bocas que alimentar.

Agrega que para atender a esas necesidades, la producción mundial de alimentos deberá ser aumentada en un promedio de 154 por cien, lo antes del año dos mil y que tal aumento debe elevarse en América latina a un 238 por ciento para poder disponer de "comida para todos".

La conferecia se prolongará hasta el jueves próximo bajo los auspicios de la International Minerals and Chemical Corporation (IMC).

Simultáneamente con la reunión, se exhibirá en esta capital una colección de estampillas conmemorativas traídas especialmente desde los Estados Unidos.

La muestra, que es la única de su tipo en el mundo incluye ejemplares representativos del esfuerzo mundial realizado para llamar la atención en la campaña de la lucha contra el hambre.

Los sellos fueron emitidos originalmente por más de cien naciones con ocasión del primer congreso mundial de alimentos, celebrado en 1963. La colección está siendo exhibida por primera vez en América latina. Williams R. Biggs, ejecutivo de IMC, dijo que la conferencia estudiará toda la gama de factores que influyen sobre la producción de alimentos.

"Irá más allá del campo técnico, agregó, ya que sabemos que existe la tecnología para terminar con el hambre".

Biggs dijo que la población de América latina está creciendo a un ritmo mayor que en cualquiera otra parte del mundo.

"Si no podemos alimentar a la población actual cómo podemos esperar alimentar a la población de 1980", se preguntó Biggs.

Fue vendida una Biblia impresa por Gutenberg

NUEVA YORK, (UPI). — Una antigua Biblia impresa por Juan Gutenberg fue adquirida por el prominente comerciante de libros raros Han Sp. Kraus, quien se dispone a revenderla por un precio que va desde 2.500.000 a 1.750.000 dólares.

Kraus adquirió los dos volúmenes de la Biblia a Arthur A. Houghton Jr., notable coleccionista, fundador y benefactor de la biblioteca que lleva su apellido en la Universidad de Harvard.

El comerciante dijo ayer que le llevó dos meses consumar la transacción, pero no reveló el precio en que había adquirido la Biblia, uno de los 13 ejemplares de la primera edición de biblias efectuada por Gutenberg que existen en los Estados Unidos.

En la actualidad sólo hay en todo el mundo 45 ejemplares de esa edición de la Biblia, que tuvo una tirada de 200 y fue impresa entre 1450 y 1455.

Los volúmenes adquiridos por Kraus llegaron a Estados Unidos en 1951 después de haber permanecido supuestamente perdido desde 1824. Conocida como el ejemplar de Shuckburg la Biblia fue encontrada por la firma Charles Scribner's Sons que la vendió algún tiempo después a Houghton en 150.000 dólares.

Kraus, subrayando el valor de los ejemplares, los primeros impresos por el sistema de tipos móviles inventado por Gutenberg, expresó: "Es el libro soñado que solamente un reducido grupo de coleccionistas privados puede jamás aspirar a poseer.

"No me gusta la idea de venderlo. Es un monumento de imprenta, el primer libro del mundo occidental jamás superado ni aun igualado. El dinero se desprecia cada día, pero esto conservará su valor para siempre".

A 34 PERSONAS PROCESAN EN LA CAPITAL GRIEGA

ATENAS, (UPI). — Treinta y cuatro hombres y mujeres, entre ellos varios sabios y hombres de ciencia, permanecían hoy en sus solitarias celdas carcelarias pensando en qué alegatos deberán presentar ante las autoridades judiciales a fin de salvar sus vidas.

Según una ley especial aprobada en 1947, los procesados podrían ser sentenciados a muerte por complotar el derrocamiento del régimen actual. Si se aplicase la pena máxima éstas serían las primeras ejecuciones en el país desde el golpe de estado militar [illegible] de 1967.

Un funcionario griego, que pidió no ser identificado, [illegible] 34 personas "infundiría el temor a Dios entre los griegos".

El juicio, actualmente en la segunda semana, fue eclipsado por breve tiempo por otro en el que fueron de[illegible] altos empleados del diario Ethnos [illegible] Interior Ioannis Zigdis, siendo sentenciados a penas que oscilaron entre 18 meses y cinco años de reclusión.

Ethnos, principal diario opositor al régimen actual del primer ministro George Papadopoulos, se vio obligado, a cerrar con motivo de la sentencia. El periódico, fundado hace 57 años, había publicado una entrevista con Zigdis en la cual éste abogó por la vuelta al gobierno democrático en Grecia.

En el juicio por sedición [illegible] que los 34 acusados, miembros de la agrupación antigubernamental denominada "Defensa Democrática", mantenía contactos con los comunistas.

En descargo, la defensa presentó a 46 testigos, entre ellos al ex primer ministro Panayotis Kanellopoulos, así como a varios ex ministros y generales retirados, quienes afirmaron la inexistencia de tales nexos con los comunistas.

Uno de los últimos testigos de la defensa fue George Mavros, ex ministro y alto dirigente del Partido Centrista de la Unión, el cual dijo lisa y llanamente, dirigiéndose al tribunal: "Grecia es una dictadura y las dictaduras engendran al comunismo".

Una legislación automotriz dictará el gobierno chileno

SANTIAGO (Chile). (UPI) — Una nueva legislación automotriz pondrá en práctica el gobierno con el objeto de poner a Chile en el mismo nivel de los países más avanzados de América latina en materia de montaje de vehículos.

El ministro de Economía, Carlos Figueroa, anunció ayer que a partir del próximo año se aumentará del 58 al 70 por ciento, el porcentaje de partes y piezas nacionales que deben llevar los vehículos fabricados en el país.

Según Figueroa, la medida obligará a seguir operando sólo a las industrias que puedan hacer inversiones para producir en Chile una serie de piezas [illegible] deberán incorporar a los vehículos.

[illegible] mayor ocupación de personal especializado, se producirá una concentración de mercados y modelos, con producción a escalas económicas, rebaja de costos y mayor eficiencia "única forma de disminuir los altos precios".





DOCTOR
Jorge A. Tiscornia
De regreso atiende nuevamente
Saavedra 3292, T. 37262
PEDIR TURNO